BT: 147

SACRAMENTO COUNTY



COUNTY VOTER INFORMATION GUIDE

FIND YOUR SAMPLE BALLOT AND VOTING OPTIONS INSIDE:
VOTE BY MAIL, OFFICIAL BALLOT DROP BOX AND VOTE CENTER LOCATIONS, ACCESSIBILITY SERVICES, AND MORE.

NOVEMBER 3, 2026
GENERAL ELECTION

Voter Registration and Elections
7000 65th Street, Suite A
Sacramento, CA 95823

main (916) 875 - 6451
fax (916) 875 - 6516
toll free (800) 762 - 8019
www.elections.saccounty.gov

Important Information & Key Dates

- Election Day is Tuesday, November 3, 2026
- You will receive your ballot in the mail
- For this election, your Official Ballot will consist of (2) ballot cards

October 19, 2026	Last Day to Register to Vote for this Election
October 20, 2026	Conditional Voter Registration Begins
October 24, 2026	Some Vote Centers Open
October 31, 2026	All Vote Centers Open
November 3, 2026	Election Day
November 25, 2026	Last Day To Cure Challenged Signatures

This Guide is Available in Alternate Formats

All voters will receive this Guide in English. To request this Guide in Spanish, Chinese, Vietnamese, or an accessible format, please call (916) 875-6451 or email voterinfo@saccounty.gov.

Para solicitar esta Guía en español, llame al (916) 875-6451 o envíe un correo electrónico a voterinfo@saccounty.gov.

如需中文版指南，請致電 (916) 875-6451 或發送電子郵件至 voterinfo@saccounty.gov。

Để yêu cầu phiên bản Hướng Dẫn bằng tiếng Việt, vui lòng gọi đến số (916) 875-6451 hoặc gửi email tới voterinfo@saccounty.gov.

Go Paperless!
An electronic version of this guide can be viewed at **myvoterportal.saccounty.gov.**
To decline receiving a paper-version of this guide in future elections, scan the code:

WELCOME TO YOUR COUNTY VOTER INFORMATION GUIDE



This guide contains information related to your ballot, which may include candidate statements, ballot measures, analyses, and arguments. Review the information to learn more about the choices on your ballot.

MEASURES
Arguments in favor of or against the measures to proposed laws are the opinions of the authors. EC § 9315

CANDIDATE INFORMATION
Candidate statements in this guide are volunteered by the candidates, and not every candidate submits a statement. Statements are printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. Refer to the State Voter Information Guide for information on state candidates.

This guide may not contain a complete list of candidates. The sample ballot contains a complete list of candidates. EC § 13312

Pursuant to EC § 13307(c), additional candidate statements may be available online at:

MVP MY VOTER PORTAL

myvoterportal.saccounty.gov/OnlineCandidateStatements

YOUR SAMPLE BALLOT
The sample ballot in this guide is for REFERENCE ONLY and is not an official ballot. Vote only on your official ballot. It will be mailed 29 days before Election Day with instructions for marking and returning it.

YOUR BALLOT. **DIRECT TO THE COUNTY.**



Return your completed Vote by Mail ballot directly to the County.

If you want your ballot to reach the County directly, return it through an Official Ballot Drop Box or at a Vote Center.

OFFICIAL BALLOT DROP BOX

Place your completed ballot in an Official Ballot Drop Box. County staff collect ballots daily and securely return them to the Elections Office for processing without relying on mail delivery.

VOTE CENTER

Bring your completed ballot to any Vote Center and drop it in a pink Vote by Mail ballot bag or vote in-person.

WHY RETURN IT DIRECTLY?

Official Ballot Drop Boxes and Vote Centers provide a direct way to return your ballot to the County without relying on mail delivery.

MAIL IS STILL AN OPTION

You may still return your Vote by Mail ballot by mail using the postage-paid return envelope provided with your ballot. If you choose to mail your ballot, the Secretary of State and USPS recommend mailing it at least 7 days before Election Day.

Mailed ballots must be postmarked on or before Election Day and received by the Elections Office no later than 7 days after Election Day.

FIND A DROP BOX OR VOTE CENTER

Find locations, hours, and other voting information at:
myvoterportal.saccounty.gov

MVP
MY VOTER PORTAL

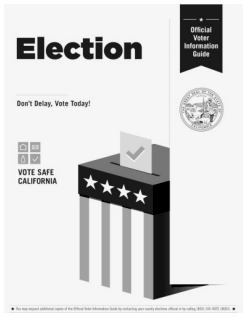
Official Local and State Voter Guides

At the start of every voting period, all Sacramento County voters receive the County Voter Information Guide (VIG). For statewide elections, voters also receive the State Voter Information Guide (VIG).

Here is how these guides compare:

	County VIG	State VIG
Publisher	Sacramento County Voter Registration and Elections	California Secretary of State
Topics	Local election information and contests on the ballot	Statewide election information and contests on the ballot
Sample Ballot	Included	Not Included
Languages	English, Spanish, Chinese, Vietnamese	English, Spanish, Chinese, Hindi, Japanese, Khmer, Korean, Tagalog, Thai, Vietnamese
Formats	• Regular/Large print • Audio on CD • PDF	• Regular/Large print • Audio recording/PDF • American Sign Language video at www.voterguide.sos.ca.gov





Safe at Home

Confidential Address Program

If you are worried about your safety, California's Safe at Home program can help protect your privacy. The program provides a confidential mailing address you can use with government agencies so your home address stays private. Safe at Home is available to survivors of domestic violence, sexual assault, stalking, human trafficking, and other abuse, as well as certain public employees and health care workers who fear for their safety.

Learn more: www.sos.ca.gov/registries/safe-home
Email: SafeAtHome@sos.ca.gov
Call toll-free: (877) 322-5227

Voter Bill of Rights

You have the following rights:

1. **The right to vote if you are a registered voter.** You are eligible to vote if you are:
   - a U.S. citizen living in Sacramento County
   - at least 18 years old
   - not currently serving a state or federal prison term for the conviction of a felony, and
   - not currently found mentally incompetent to vote by a court
2. **The right to vote if you are a registered voter even if your name is not on the voter list.** You will vote using a provisional ballot. Your vote will be counted if elections officials determine that you are eligible to vote.
3. **The right to vote if you are an eligible voter still in line when the polls close.**
4. **The right to a new ballot if you have made a mistake or if your ballot has been damaged**, if you have not already cast your ballot. You can ask an elections official at a polling place or elections office for a new ballot.
5. **The right to cast a secret ballot without anyone bothering you or telling you how to vote.**
6. **The right to get help casting your ballot from anyone you choose**, except from your employer or union representative.
7. **The right to drop off your completed vote-by-mail ballot at any polling place in California.**
8. **The right to get election materials in a language other than English**, if enough people in a county voting precinct speak that language.
9. **The right to address questions to elections officials about election procedures and watch the election process.** If the person you ask cannot answer your questions, they must send you to the right person for an answer. If you are disruptive, they can stop answering you.
10. **The right to report any illegal or fraudulent election activity to an elections official or the Secretary of State's office.** Report concerns:
    - on the web at www.sos.ca.gov
    - by phone at (800) 345-VOTE (8683)
    - by email at elections@sos.ca.gov

If you believe you have been denied any of these rights, call the Secretary of State's confidential toll-free Voter Hotline at (800) 345-VOTE (8683).

Voter Record Updates

It is your responsibility to keep your registration information current. This helps us send you the correct ballot and election materials on time. To check your status, visit **voterstatus.sos.ca.gov**. If you need to update your address, name, or party preference, visit **registertovote.ca.gov**.



Elections in California

Understanding Types of Offices and How Candidates Advance

Candidates appear on the ballot under different types of office designations. These designations determine how candidates are nominated, how voters may vote, and how candidates advance to the General Election.

Party-Nominated (Partisan) Offices

Candidates are nominated by political parties. In the Primary Election, voters may vote only for candidates of their registered party (unless crossover voting is allowed). Party nominees advance to the General Election. Only two types of contests are party-nominated: President of the United States and County Central Committee members.

Voter-Nominated Offices (Top Two Primary)

All candidates appear on the same ballot, and all voters may vote for any candidate. The two candidates with the most votes advance to the General Election, regardless of party preference.

Nonpartisan Offices

Candidates do not represent political parties. If a candidate receives more than 50% of the vote in the Primary Election, they are elected. Otherwise, the top two candidates advance to the General Election.

Quick Comparison

Office Type	Party Affiliation on Ballot	Who Can Vote	Who Advances
Party-Nominated	Yes	Voters registered with that party (unless crossover allowed)	Top candidate(s) from each party
Voter-Nominated (Top Two)	Yes (informational only)	All voters	Top two overall
Nonpartisan	No	All voters	Winner if >50%; otherwise top two

Congressional Districts

Recent Redistricting: What It Means For You

California voters approved Proposition 50 at the Statewide Special Election held on November 4, 2025. This created new boundaries for congressional districts. These new congressional districts will be in place until they are redrawn in 2031.

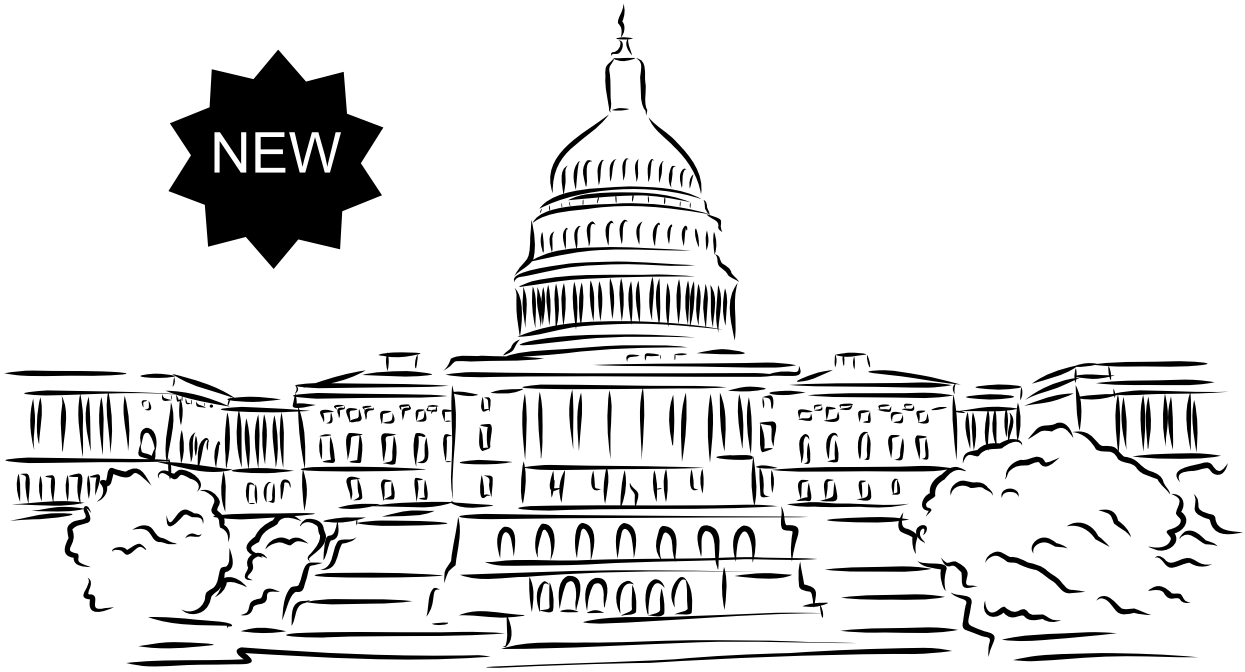
The County of Sacramento previously had three congressional districts. Now there are five congressional districts within the county.

What this means for you:

1. Your congressional district boundaries may have changed.

2. The candidates you are used to seeing on your ballot may be different than before.

3. This redistricting only impacts the boundaries for Congress. The district lines for offices such as State Senate and State Assembly remain the same.



To see your current district information, visit
myvoterportal.saccounty.gov

MVP
MY VOTER PORTAL

Where, When, and How to Vote

How to Vote by Mail		
	Paper Vote by Mail Ballot	**Remote Accessible Vote by Mail Ballot**
Where do I get my ballot?	You will be mailed a Vote by Mail ballot to the address in your voter record. If necessary, you may update your record or have your ballot sent to a different address by contacting us.	You may download a printable ballot at: **myvoterportal.saccounty.gov/AccessibleBallot**. You can use your own assistive technology or device to mark this ballot.
When do I get my ballot?	Starting 29 days before Election Day	
How do I cast my ballot?	1. Read all ballot card instructions. 2. Mark choice with blue or black ink. 3. Place only ballot cards in pink return envelope. 4. Complete and sign envelope. 5. Return by mail or hand-delivery at any Vote Center or Official Ballot Drop Box.	1. Read all online instructions. 2. Follow prompts to mark and print ballot. 3. Print origami envelope or use provided pink return envelope. 4. Complete and sign envelope. 5. Return by mail or hand-delivery at any Vote Center or Official Ballot Drop Box.
When do I cast my ballot?	You must return your ballot by 8pm on Election Day, which means: • Mail it back or hand-deliver to our office, any Official Ballot Drop Box, or Vote Center. • If mailing it, make sure it is postmarked on or before Election Day AND is delivered to us by the 7th day after Election Day.	
	A complete list of Official Ballot Drop Boxes and Vote Centers is available in this guide. To find your nearest locations, visit **myvoterportal.saccounty.gov/FindBallotDropOff**.	

Did you know?

You can track your ballot at **myvoterportal.saccounty.gov/TrackMyBallot** or sign up for tracking notifications at **wheresmyballot.sos.ca.gov**



Official Ballot Drop Boxes

October 5 - November 3

Days and hours vary by location.

Antelope	North Highlands - Antelope Library	4235 Antelope Rd	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Carmichael	American River Center	3900 Garfield Ave	Daily: 7:30a-7:30p Election Day: 7:30a-7:30p
Citrus Heights	City of Citrus Heights City Hall (Outside Ballot Drop Box)	6360 Fountain Square Dr	Daily: 24 hours Under 24-hour video surveillance Election Day: Closes at 8p
Citrus Heights	Rusch Park Community Center	7801 Auburn Blvd	M-F: 8:30a-12p, 1p-4p Election Day: 8:30a-12p, 1p-4p
Citrus Heights	Sylvan Oaks Library	6700 Auburn Blvd	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Courtland	Nonie Wetzel Courtland Library	170 Primasing Ave	Tu-Sa: 1p-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Elk Grove City Hall	8401 Laguna Palms Way	M-F: 8a-5p Election Day: 8a-5p
Elk Grove	Elk Grove Library	9260 Elk Grove Blvd	Tu-Sa: 10a-6p Closed: Oct 6-9 Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Franklin Community Library	10055 Franklin High Rd	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Laguna Creek Sports Club	9570 Racquet Ct	M-F: 6a-9p Sa: 8a-8:30p l Su: 8a-7:30p Election Day: 6a-8p
Elk Grove	The Center at District56	8230 Civic Center Dr	M-F: 8a-4:30p Election Day: 8a-4:30p
Elk Grove	West Coast Sourdough	5030 Laguna Blvd Ste 109	M-F: 10a-8p l Sa-Su: 10a-6p Election Day: 10a-8p
Fair Oaks	Fair Oaks Library	11601 Fair Oaks Blvd	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Folsom	Capriotti's Sandwich Shop	3230 E Bidwell St	Daily: 10a-8p Election Day: 10a-8p
Folsom	Folsom City Hall	50 Natoma St	M-F: 8a-5p Election Day: 8a-5p
Folsom	Folsom Public Library	411 Stafford St	Tu-W: 10a-7p l Th-Sa: 10a-5p Election Day: 10a-7p



Official Ballot Drop Boxes

October 5 - November 3

Days and hours vary by location.

Folsom	Prairie City Landing Senior Living Community	645 Willard Dr	Daily: 7a-6p Election Day: 7a-6p
Folsom	West Coast Sourdough	2784 E Bidwell St Ste 200	M-Sa: 10:30a-8p Su: 10:30a-7p Election Day: 10:30a-8p
Galt	Comfort Inn & Suites	10380 Twin Cities Rd	Daily: 24 hours Election Day: Closes at 8p
Galt	Galt - Marian O. Lawrence Library	1000 Caroline Ave	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Galt	Galt City Hall	380 Civic Dr	M-Th: 8a-5:30p Election Day: 8a-5:30p
Gold River	Grocery Outlet Gold River	2280 Sunrise Blvd	Daily: 7a-10p Election Day: 7a-8p
Isleton	Isleton Library	412 Union St	Tu-Sa: 1p-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Orangevale	Orangevale Library	8820 Greenback Ln Ste L	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Rancho Cordova	Chick's 500°	4040 Sunrise Blvd #100	M-Th: 11a-9p F-Sa: 11a-11p l Su: 12p-9p Election Day: 11a-8p
Rancho Cordova	KP International Market	10971 Olson Dr	Daily: 8a-9p Election Day: 8a-8p
Rancho Cordova	Rancho Cordova City Hall	2729 Prospect Park Dr	M-F: 8a-5p Election Day: 8a-5p
Rancho Murieta	Rancho Murieta Community Services District	15160 Jackson Rd	M-Th: 8a-5:30p Election Day: 8a-5:30p
Rio Linda	Rio Linda Library	6724 6th St	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95814	Central Library	828 I St	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95814	Sacramento City Hall	915 I St	M-F: 8a-5p Election Day: 8a-5p
Sacramento 95814	Sacramento County Administration Building (Outside Ballot Drop Box)	700 H St (Located at I St entrance)	Daily: 24 hours Under 24-hour video surveillance Election Day: Closes at 8p



Official Ballot Drop Boxes

October 5 - November 3

Days and hours vary by location.

Sacramento 95815	North Sacramento - Hagginwood Library	2109 Del Paso Blvd	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95816	McKinley Library	601 Alhambra Blvd	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95819	California State University Sacramento - Welcome Center	6000 J St	M-F: 8a-5p Election Day: 8a-5p
Sacramento 95820	Colonial Heights Library	4799 Stockton Blvd	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95821	Arcade Library	2443 Marconi Ave	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95822	Belle Cooledge Library	5600 S Land Park Dr	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95822	Martin Luther King Jr Library	7340 24th St Bypass	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95822	Sacramento City College Operations	3835 Freeport Blvd (Enter on East Rd for visitor parking)	M-F: 8a-4:30p Election Day: 8a-4:30p
Sacramento 95823	Cosumnes River College	8401 Center Pkwy (Enter parking from Center Pkwy; located in College Center Bldg)	M-F: 8a-4:30p Election Day: 8a-4:30p
Sacramento 95823	Southgate Library	6132 66th Ave	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95823	Valley Hi - North Laguna Library	7400 Imagination Pkwy	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95823	Voter Registration & Elections (Outside Ballot Drop Box)	7000 65th St Ste A	Daily: 24 hours Under 24-hour video surveillance Election Day: Closes at 8p
Sacramento 95827	Rancho Cordova Library	9845 Folsom Blvd (Enter from Paseo Rio Way)	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95828	Sacramento County Service Center - South	8239 E Stockton Blvd Ste A	M-F: 9a-4p Closed: Oct 12 Election Day: 9a-4p
Sacramento 95829	Pat O'Brien Community Center	8025 Waterman Rd	M-F: 9a-5p Election Day: 9a-5p
Sacramento 95829	Safeway	8377 Elk Grove Florin Rd	Daily: 5a-1a Election Day: 5a-8p



Official Ballot Drop Boxes

October 5 - November 3

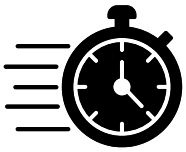
Days and hours vary by location.

Sacramento 95831	Robbie Waters Pocket - Greenhaven Library	7335 Gloria Dr	Tu-Sa:10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95832	Tecoy Porter College Prep School (Outside Ballot Drop Box)	2801 Meadowview Rd	Daily: 24 hours Under 24-hour video surveillance Election Day: Closes at 8p
Sacramento 95833	La Superior Mercados	2210 Northgate Blvd	Daily: 7a-9p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95833	South Natomas Library	2901 Truxel Rd	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95833	Stanford Settlement Neighborhood Center	450 W El Camino Ave	M-F: 8a-5p Election Day: 8a-5p
Sacramento 95834	Asian Pacific Islander American Public Affairs (APAPA)	4000 Truxel Rd Ste 3 (Enter from Natomas Crossing Dr)	M-F: 9a-5p Election Day: 9a-5p
Sacramento 95835	North Natomas Library	4660 Via Ingoglia St	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95838	Del Paso Heights Library	920 Grand Ave (enter off Cypress St)	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95838	Greater Sacramento Urban League	3725 Marysville Blvd	M-F: 8:30a-5p Election Day: 8:30a-5p
Sacramento 95841	American River College Welcome and Support Center	4700 College Oak Dr (Enter parking from College Oak Dr)	M-Th: 8a-7p l F: 8a-5p Election Day: 8a-7p
Sacramento 95842	La Superior Mercados	5731 Hillsdale Blvd	Daily: 7:30a-9p Election Day: 7:30a-8p
Sacramento 95864	Arden - Dimick Library	891 Watt Ave	Tu-Sa: 10a-6p l Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Sacramento 95864	Sacramento County Clerk/Recorder	3636 American River Dr Ste 110	M-F: 8a-5p l Closed: Oct 12 Election Day: 8a-5p
Walnut Grove	Walnut Grove Library	14177 Market St	Tu-W: 1p-6p l Th: 10a-6p F-Sa: 1p-6p Closed: Oct 7 Election Day: 7a-8p
Wilton	Wilton Community Center (Outside Ballot Drop Box)	9717 Colony Rd (Located behind Community Center)	Daily: 24 hours Under 24-hour video surveillance Election Day: Closes at 8p

How to Vote in Person

You can visit a Vote Center up to 10 days before Election Day.

When do I vote?	Starting Saturday, October 24, select Vote Center locations will be open daily until Saturday, October 31 when all locations will be open through Tuesday, November 3.
Where do I vote?	You can vote at any designated Vote Center located in Sacramento County. **See the listings in this guide for Vote Center locations and hours.**
What else can I do at a Vote Center?	• Register to vote or update your registration before voting. • Get a replacement ballot. • Hand-deliver your Vote by Mail Ballot (remember to sign your envelope), or check in, sign the roster, and cast it without the envelope. • Use an accessible ballot marking device. • Receive language assistance.
	Visit **myvoterportal.saccounty.gov/FindVoteCenter** to view a map and the complete updated list of available Vote Center locations.
	You can track your ballot at **myvoterportal.saccounty.gov/TrackMyBallot** or sign up for tracking notifications at **wheresmyballot.sos.ca.gov**.



Did You Know? You can bring your voted mail ballot to any Vote Center for an expedited experience. You'll avoid waiting for a ballot to print and spending time in the voting booth — *helping everyone move through faster!*



1 Check In

2 Sign In

3 Drop It In



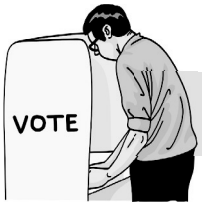
11- Day Vote Centers

October 24 - November 3

Hours vary by location.

Language Assistance Available														
	S	Spanish	C	Chinese	V	Vietnamese	Ta	Tagalog	J	Japanese	Pu	Punjabi	Hm	Hmong
	K	Korean	M	Mien	L	Laotian	R	Russian	Uk	Ukrainian	Pa	Pashto	In	Indonesian

Citrus Heights	Citrus Heights Event Center Language Assistance: R, Uk	6300 Fountain Square Dr	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Elk Grove Library Language Assistance: S, R	9260 Elk Grove Blvd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Elk Grove	The Center at District56 Language Assistance: Ta	8230 Civic Center Dr	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Fair Oaks	Fair Oaks Library Language Assistance: S	11601 Fair Oaks Blvd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Folsom	Folsom Lake College Language Assistance: C	10 College Pkwy	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Galt	Littleton Community Center Language Assistance: S	410 Civic Dr	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
North Highlands	Murph - Emmanuel A M E Church Language Assistance: S	4151 Don Julio Blvd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Rancho Cordova	Koreana Plaza Language Assistance: None	10947 Olson Dr Ste 401	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95814	California Museum Language Assistance: None	1020 O St	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95817	Oak Park Community Center Language Assistance: S	3425 Martin Luther King Jr Blvd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95819	The East Jay Building Language Assistance: None	5025 J St Ste 102 (enter parking lot from 51st St)	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95821	Lutheran Church of Our Redeemer Language Assistance: R, Ta	4641 Marconi Ave	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95822	Department of Human Assistance - Florin Language Assistance: S, C, V, Hm	2450 Florin Rd	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95823	St. Luke's Lutheran Church Language Assistance: S, Hm	7595 Center Pkwy (enter from Tangerine Ave)	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95825	Richard T. Conzelmann Community Center Language Assistance: S, R	2201 Cottage Way	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95826	Christ Temple Apostolic Church Language Assistance: V, K, Pa	9000 La Riviera Dr (enter from Tuolumne Dr)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95829	Pat O'Brien Community Center Language Assistance: V	8025 Waterman Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p



11-Day Vote Centers

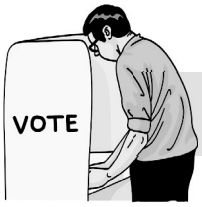
October 24 - November 3

Hours vary by location.

Sacramento 95834	Asian Pacific Islander American Public Affairs (APAPA) Language Assistance: S, C, Pu	4000 Truxel Rd Ste 3 (enter from Natomas Crossing Dr)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95838	Greater Sacramento Urban League Language Assistance: S, Hm	3725 Marysville Blvd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p

Language Assistance Available

S	Spanish	C	Chinese	V	Vietnamese	Ta	Tagalog	J	Japanese	Pu	Punjabi	Hm	Hmong
K	Korean	M	Mien	L	Laotian	R	Russian	Uk	Ukrainian	Pa	Pashto	In	Indonesian



4-Day Vote Centers

October 31 - November 3

Hours vary by location.

Antelope	Antelope Crossing Middle School Language Assistance: None	9200 Palmerson Dr	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Antelope	McClellan High School Language Assistance: R, Uk	3243 Center Court Ln	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Antelope	North Highlands - Antelope Library Language Assistance: S, V, Pu, R, Uk	4235 Antelope Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Antelope	VFW Post 4647 Language Assistance: S, V, R, Uk	3300 U St	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Carmichael	Our Lady of the Assumption Parish Language Assistance: None	5057 Cottage Way (enter parking from Walnut Ave)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Carmichael	San Juan Unified School District Language Assistance: None	3738 Walnut Ave	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Citrus Heights	Edify Church Language Assistance: None	7405 Mariposa Ave	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Citrus Heights	Holy Family Community Center Language Assistance: None	7817 Old Auburn Rd	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Citrus Heights	St. Mark's Lutheran Church Language Assistance: S	7869 Kingswood Dr (enter parking from Birdcage St)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Citrus Heights	Sylvan Oaks Library Language Assistance: S	6700 Auburn Blvd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p



4-Day Vote Centers

October 31 - November 3

Hours vary by location.

Elk Grove	Edward Harris Jr. Middle School Language Assistance: C, V, Pu	8691 Power Inn Rd	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Elk Grove City Council Chambers Language Assistance: Ta	8400 Laguna Palms Way	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Elk Grove Space 4 Art Language Assistance: S	2350 Maritime Dr	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Elk Grove United Methodist Church Language Assistance: S	8986 Elk Grove Blvd	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Franklin Community Library Language Assistance: C	10055 Franklin High Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Laguna Creek Sports Club Language Assistance: S, C, V	9570 Racquet Ct	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Elk Grove	Wackford Community and Aquatic Complex Language Assistance: S, C, V, Ta	9014 Bruceville Rd	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Fair Oaks	La Vista Center Language Assistance: None	4501 Bannister Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Fair Oaks	Living Hope Community Church Language Assistance: None	5301 Dewey Dr	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Folsom	Folsom Community Center Language Assistance: S	52 Natoma St	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Folsom	Muslim Community of Folsom Language Assistance: None	104 Woodmere Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Folsom	Oak Hills Church Language Assistance: S	1100 Blue Ravine Rd	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Galt	Department of Human Assistance - Galt Language Assistance: S	210 N Lincoln Way	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Herald	Herald Fire Station #87 Language Assistance: S	12746 Ivie Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Isleton	Isleton Elementary School Language Assistance: S	412 Union St (Accessible parking off C St)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Mather	Folsom Cordova Community Charter School Language Assistance: S	4420 Monhegan Way	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
North Highlands	North Highlands Recreation Center Language Assistance: S	6040 Watt Ave	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Orangevale	Orangevale Library Language Assistance: None	8820 Greenback Ln Ste L	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p



4-Day Vote Centers

October 31 - November 3

Hours vary by location.

Orangevale	Orangevale Recreation & Park District - Activity Building Language Assistance: None	6818 Hazel Ave	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Rancho Cordova	Folsom Cordova Community Partnership Language Assistance: S, R	10665 Coloma Rd Ste 200	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Rancho Cordova	Rancho Cordova City Hall Language Assistance: S, Uk	2729 Prospect Park Dr	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Rancho Cordova	The Mills Station Arts & Culture Center Language Assistance: S, C, R, Uk	10191 Mills Station Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Rancho Murieta	Rancho Murieta Community Services District Language Assistance: None	15160 Jackson Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Rio Linda	Depot Building and Park Language Assistance: None	6730 Front St	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95811	Mirasol Village Language Assistance: None	1200 Richards Blvd (parking off Ringlet Ave)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95814	Central Library Language Assistance: None	828 I St	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95814	Crocker Art Museum Language Assistance: S, C	216 O St (enter parking from 2nd St)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95815	CAIR Sacramento Valley Language Assistance: S, Ta	1616 Del Paso Blvd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95816	CLARA Auditorium Language Assistance: None	1425 24th St (enter parking from 25th Street)	Daily: 10a-6p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95818	Marina Vista Community Center Language Assistance: S	240 Seavey Cir	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95818	Sierra 2 Center Language Assistance: None	2791 24th St (enter parking from 4th Ave)	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95819	California State University Sacramento - Modoc Hall Language Assistance: None	3020 State University Dr	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95819	Coloma Community Center Language Assistance: R	4623 T St	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95820	Colonial Heights Library Language Assistance: S, C, Hm	4799 Stockton Blvd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95820	InAlliance Language Assistance: S	6950 21st Ave	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p



4-Day Vote Centers

October 31 - November 3

Hours vary by location.

Sacramento 95821	Arcade Library Language Assistance: S	2443 Marconi Ave	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95822	Belle Cooledge Community Center Language Assistance: None	5699 S Land Park Dr	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95822	Centennial United Methodist Church Language Assistance: C	5401 Freeport Blvd (enter from Murieta Way)	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95822	Sacramento City College Language Assistance: None	3835 Freeport Blvd (enter parking lot off Sutterville Rd)	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95823	South Sacramento Christian Center Language Assistance: S, C	7710 Stockton Blvd	Sa: 10a-6p Su-M: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95823	Valley Hi - North Laguna Library Language Assistance: S, C, V	7400 Imagination Pkwy	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95824	George Sim Community Center Language Assistance: S, C, V, M	6207 Logan St	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95824	La Familia Maple Neighborhood Center Language Assistance: S, Hm	3301 37th Ave (enter from 36th Ave)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95825	Campus Commons Clubhouse Language Assistance: None	650 Commons Dr	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95827	Animal Care Services Language Assistance: S	3839 Bradshaw Rd	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95827	Rancho Cordova Library Language Assistance: S, V, R, Uk	9845 Folsom Blvd (enter from Paseo Rio Way)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95828	Florin Rebekah Hall Language Assistance: S, C, V, Hm	8360 Florin Rd	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95828	Sacramento Metro Fire District Station 50 Language Assistance: S, C, V, Hm, R, Ta	8880 Gerber Rd (overflow parking next door at Southside Community Church)	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95831	Robbie Waters Pocket - Greenhaven Library Language Assistance: C, Ta	7335 Gloria Dr	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95831	Sacramento Elks Lodge No. 6 Language Assistance: C, J	6446 Riverside Blvd	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95832	Sam & Bonnie Pannell Community Center Language Assistance: S, C, V, Hm, R, Ta	2450 Meadowview Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p



4-Day Vote Centers

October 31 - November 3

Hours vary by location.

Sacramento 95833	South Natomas Community Center Language Assistance: S	2921 Truxel Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95835	Heritage Park Clubhouse Language Assistance: None	2481 Heritage Park Ln (enter from Northborough Dr)	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95835	Natomas Charter School Language Assistance: C, L, Pu	4600 Blackrock Dr	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95835	North Natomas Library Language Assistance: In, Pu	4660 Via Ingoglia St	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95838	Robertson Community Center Language Assistance: S, Hm	3525 Norwood Ave	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95838	TemploLife Center Language Assistance: S, R	4345 Dry Creek Rd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95841	American River College Language Assistance: None	4700 College Oak Dr (enter parking Lot A from Myrtle Ave)	Daily: 8a-4p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95842	Foothill Community Center Language Assistance: S, R, Uk	5510 Diablo Dr	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95842	Hillsdale Blvd Baptist Chuch Language Assistance: S, R	6201 Hillsdale Blvd	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Sacramento 95864	Arden - Dimick Library Language Assistance: S	891 Watt Ave	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Walnut Grove	Walnut Grove Library Language Assistance: S	14177 Market St	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p
Wilton	Wilton Community Center Language Assistance: None	9717 Colony Rd (enter parking from Dillard Rd)	Daily: 9a-5p Election Day: 7a-8p

Accessible Resources

Voters have the right to vote privately and independently. All voters can use any of the following:

Accessible County Voter Information Guide

Beginning 29 days before Election Day, you can review this guide in an accessible format by visiting My Voter Portal at **myvoterportal.saccounty.gov/CountyVoterInfoGuide**.

For a large-print version of this County Voter Information Guide, please email **voters-outreach@saccounty.gov** or call (916) 875-6451.

Remote Accessible Vote by Mail Ballot

Starting 29 days before Election Day, you can download and mark your ballot using your own assistive technology in a screen-readable format by using the Remote Accessible Vote by Mail (RAVBM) system.

To access the RAVBM system, log into My Voter Portal by visiting **myvoterportal.saccounty.gov/AccessibleBallot**. You can print your ballot and the foldable envelope, or use the provided pink return envelope from your mailed packet. Place your ballot inside the envelope, then sign and seal it. Return your ballot by mail (must be postmarked by Election Day), Official Ballot Drop Box, or Vote Center.

Questions? Email **vbm@saccounty.gov** or call (916) 875-6155.

In-Person Voting

All Vote Centers will have three (3) booths with accessible ballot marking devices that accommodate a chair or wheelchair. The ballot marking device allows you to select a format (touchscreen or audio), change text size and contrast, select a language for your ballot, and has a privacy mask option to keep your ballot secret. You can also navigate the ballot using headphones, an audio tactile interface (ATI) keypad with Braille, or use your own paddles or sip and puff assistive device.

Magnifying glasses, pen grips and signature guides will also be available for use.

You can ask another person for help marking your ballot. Your helper can be a Vote Center election worker but cannot be your employer or a union representative.

American Sign Language assistance can be arranged in advance of visiting a Vote Center by calling (916) 875-6100, CA Relay 711, Monday - Friday during normal business hours, or by emailing **precinctoperations@saccounty.gov**.

Accessible Resources

Curbside Assistance

If you cannot physically access a Vote Center, curbside assistance will be available.

You can send someone into the Vote Center or call (916) 875-6100 to request this service. Election workers will bring your election materials out to you and then return and cast your voted ballot in the Vote Center for you.

For any accessibility questions please call (916) 875-6100 or email **precinctoperations@saccounty.gov**.

Authorizing Someone to Pick Up a Replacement Ballot for You

If you need a replacement ballot and are unable to pick it up yourself, you can allow another person to pick up a Vote by Mail ballot for you.

To authorize someone else to pick up your ballot, you must complete an Authorization for Mail Ballot Pick-Up form. Scan the QR code or search the Resources section of our website to download and print the form, or one can be obtained at any Vote Center or our office.

This form, signed by you under the penalty of perjury, allows the authorized person to receive your Vote by Mail ballot for you. They can present the form at any Vote Center or at our office. They must sign the statement upon receipt of your ballot and certify that they will deliver it to you.

For more information on accessible voting options, please visit our website at **elections.saccounty.gov** or scan the QR code:

Language Assistance Services



Pursuant to EC 4005, all voters will automatically receive a ballot in the mail. If you do not receive your Vote by Mail ballot, you may request a replacement no later than 7 days before the election by:

- calling the office at (916) 875-6451
- emailing your request to vbm@saccounty.gov
- faxing your request to (916) 854-9796
- visiting our office or any Vote Center when open
- accessing the Remote Accessible Vote by Mail (RAVBM) system by using My Voter Portal.

You may also vote in-person at any Vote Center location in the County of Sacramento.
Voters requiring assistance may bring up to 2 helpers, but may not include:

- the voter's employer
- an agent of the voter's employer
- or an officer or agent of the union of which the voter is a member.

All ballots are available in English, Spanish, Chinese, or Vietnamese in Sacramento County. Ballot Translation Guides are available in Hmong, Indonesian, Japanese, Korean, Laotian, Mien, Pashto, Punjabi, Russian, Tagalog, and Ukrainian. If you would like to request an Official Ballot or Ballot Translation Guide in your preferred language, use the Voter Action Form in My Voter Portal, return the postage-paid postcard on the back of your County Voter Information Guide, or visit any Vote Center location. We must receive your request at least 7 days before an election in order to send you documents by mail. To receive telephone assistance in your preferred language, call us toll free at (800) 762-8019.

Servicios de asistencia lingüística

De conformidad con EC 4005, todos los votantes recibirán automáticamente por correo una boleta de votación. Si no recibe su boleta de votación por correo, puede solicitar un reemplazo a más tardar 7 días antes de la elección:

- llame a la oficina al (916) 875-6451
- envíe su solicitud por correo electrónico a vbm@saccounty.gov
- envíe su solicitud por fax a (916) 854-9796
- visitar la oficina principal de VRE o cualquier centro de votación cuando esté abierto
- accededa al sistema de Voto por Correo de Acceso Remoto (RAVBM) utilizando My Voter Portal

También puede votar en persona en cualquier centro de votación en el Condado de Sacramento.
Los votantes que necesiten ayuda podrán llevar hasta dos ayudantes, pero no podrán incluir:

- el empleador del votante
- un agente del empleador del votante
- o un funcionario o agente del sindicato del que el votante es miembro.

Todas las boletas están disponibles en inglés, español, chino o vietnamita en el condado de Sacramento. Si desea solicitar una Boleta Oficial o una Guía de traducción de boletas en su idioma preferido, utilice el Formulario de acción del votante que se encuentra en My Voter Portal (Mi portal del votante), devuelva la tarjeta postal con franqueo pagado que se encuentra en la parte posterior de su Guía de Información para el Votante del Condado (CVIG) o visite cualquier centro de votación. Debemos recibir su solicitud al menos 7 días antes de la elección a fin de poder enviarle los documentos por correo postal. Para recibir asistencia telefónica en su idioma preferido, llámenos gratis al (800) 762-8019.

語言協助服務

根據《加州選舉法》第 4005 節，所有選民都將自動收到郵寄選票。如果沒有收到郵寄選票，可在選舉前 7 天內用以下方式申請替代選票：

- 致電辦公室 (916) 875-6451
- 將請求電子郵至 vbm@saccounty.gov
- 將請求傳真至 (916) 854-9796
- 親臨選民登記和選舉主辦公室或任何開放的投票中心
- 使用「我的選民入口網站 (My Voter Portal)」存取遠距無障礙郵寄投票 (RAVBM) 系統

也可親臨 Sacramento 縣任何投票中心投票。
需要協助的選民最多可帶 2 位助手，但不能包括：

- 選民的雇主
- 選民雇主的代理人
- 或選民是其成員的工會官員或代理人.

在 Sacramento（薩克拉門托）縣，所有選票皆有英語、西班牙語、漢語，或越南語版本。如果您希望取得以您的偏好語言提供的正式選票或選票翻譯指南，請填寫「我的選民入口網站」中的「選民行動表單」，或寄回「縣選民資訊指南」背面的已付郵資明信片，或親自前往任一現場投票中心。我們必須在選舉前至少 7 天收到您的申請，才能透過郵件向您寄送資料。若要以您偏好的語言獲得電話協助，請撥打我們的免費電話 (800) 762-8019。

Dịch vụ Hỗ trợ Ngôn ngữ

Theo EC 4005, tất cả cử tri sẽ tự động nhận được lá phiếu qua đường bưu điện. Nếu quý vị không nhận được phiếu bầu qua thư, quý vị có thể yêu cầu cấp lại trước ngày bầu cử ít nhất 7 ngày bằng cách:

- gọi đến văn phòng theo số (916) 875-6451
- gửi email yêu cầu đến vbm@saccounty.gov
- gửi fax yêu cầu đến (916) 854-9796
- đến văn phòng chính của VRE hoặc bất kỳ Trung tâm Bầu cử nào khi mở cửa
- dùng hệ thống Bỏ phiếu Qua Thư Có Thể Truy Cập Từ Xa (RAVBM) qua trang Cổng Thông Tin Cử Tri Của Tôi (My Voter Portal, MVP)

Quý vị cũng có thể bỏ phiếu trực tiếp tại bất kỳ Trung tâm Bầu cử nào ở Quận Sacramento.
Cử tri cần được hỗ trợ có thể mang theo tối đa 2 người hỗ trợ, nhưng không được bao gồm:

- chủ lao động/hãng sở của cử tri
- đại diện của chủ lao động của cử tri
- hoặc viên chức hoặc đại diện của công đoàn mà cử tri là thành viên.

Tất cả lá phiếu đều có sẵn bằng Tiếng Anh, Tiếng Tây Ban Nha, Tiếng Trung hoặc Tiếng Việt tại Quận Sacramento. Nếu quý vị muốn yêu cầu một Lá Phiếu Chính Thức hoặc Hướng Dẫn Bản Dịch Lá Phiếu bằng ngôn ngữ ưu tiên của mình, hãy sử dụng Mẫu Hành Động Cử Tri trong Cổng Thông Tin Cử Tri của tôi, gửi lại bưu thiếp trả phí in ở mặt sau của Hướng Dẫn Thông Tin Cử Tri của Quận, hoặc đến bất kỳ địa điểm Trung Tâm Bầu Cử nào. Chúng tôi phải nhận được yêu cầu của quý vị ít nhất 7 ngày trước cuộc bầu cử để có thể gửi các tài liệu qua thư. Để nhận được hỗ trợ qua điện thoại bằng ngôn ngữ bạn ưa thích, hãy gọi cho chúng tôi theo số miễn phí (800) 762-8019.

Cov Kev Pab Cuam Pab Txhais Lus

Raws li EC 4005, tag nrho cov neeg muaj cai pov npav yuav cia li tau txais ib daim npav xaiv tsa hauv kev xa

ntawv. Yog tias koj tsis tau txais koj daim npav xaiv tsa los ntawm Daim Npav Xaiv Tsa Xa Raws Kev Xa Ntawv, tej zaum koj yuav thov tau kev hloov tsis pub dhau 7 hnub ua ntej kev xaiv tsa los ntawm:

- kev hu rau lub chaw ua hauj lwm ntawm (916) 875-6451
- xa koj daim ntawv thov raws email mus rau vbm@saccounty.gov
- fev koj daim ntawv thov mus rau (916) 854-9796
- mus saib peb lub chaw ua hauj lwm los sis Lub Chaw Pab Cuam Kev Pov Npav twg los tau thaum qhib
- nkag cuag rau lab npauv Kev Pov Npav Uas Nkag Cuag Tau Nyob Kev Deb los ntawm Kev Xa Ntawv (RAVBM) los ntawm kev siv Phab Vev Xaib My Voter.

Tej zaum koj kuj yuav pov npav tau ntawm tus kheej ntawm ib qhov chaw ntawm Qhov Chaw Pab Cuam Kev Pov Npav hauv Cheeb Tsam Nroog Sacramento.

Cov neeg muaj cai pov npav uas xav tau kev pab yuav coj tau cov neeg tuaj pab txog 2 leeg, tab sis tej zaum tsis xam nrog:

- tus neeg muaj cai pov npav tus tswv hauj lwm
- tus neeg sawv cev ntawm tus neeg muaj cai pov npav tus tswv hauj lwm
- los sis tus tub ceev xwm los sis tus neeg sawv cev ntawm lub koom haum ntawm qhov uas tus neeg muaj cai pov npav yog ib tug tswv cuab.

Txhua daim ntawv xaiv tsa yuav muaj ua Lus Askiv, Lus Mev, Lus Suav, los sis Lus Nyab Laj hauv Cheeb Tsam Nroog Sacramento.Yog tias koj xav thov Daim Npav Xaiv Tsa Raws Cai los sis Phau Ntawv Qhia Txog Kev Txhais Daim Npav Xaiv Tsa ua koj hom lus uas nyiam siv, ces siv Daim Foos Kev Nqis Tes Ua Ntawm Tus Neeg Muaj Cai Pov Npav Xaiv Tsa hauv Phab Vev Xaib My Voter, xa daim npav uas them nqi xa ntawv uas nyob rau sab tom qab ntawm koj Cheeb Tsam Nroog Phau Ntawv Qhia Ntaub Ntawv Qhia Paub Txog Tus Neeg Muaj Cai Pov Npav Xaiv Tsa rov qab tuaj, los sis mus siab hauv qhov chaw ntawm Lub Chaw Pab Cuam Kev Pov Npav.Peb yuav tsum tau txais koj daim ntawv thov yam tsawg kawg li 7 hnub ua ntej kev xaiv tsa yuav pib txhawm rau koj xa tau cov ntaub ntawv tuaj rau koj tau raws kev xa ntawv.Txhawm kom tau txais kev pab hauv xov tooj ua koj hom lus uas nyiam siv, ces hu rau peb tus xov tooj hu dawb ntawm (800) 762-8019.

Layanan Bantuan Bahasa

Sesuai EC 4005, semua pemilih akan secara otomatis menerima surat suara melalui pos. Jika Anda tidak menerima surat suara Pemungutan Suara via Pos, Anda dapat meminta penggantinya paling lambat 7 hari sebelum pemilihan dengan cara:gọi đến văn phòng theo số (916) 875-6451

- hubungi kantor di nomor telepon (916) 875-6451
- kirim email permintaan Anda ke vbm@saccounty.gov
- kirim faksimile permintaan Anda ke (916) 854-9796
- datang ke kantor kami atau Pusat Pemungutan Suara mana pun pada jam kerja
- masuk ke sistem Akses Jarak Jauh Pemungutan Suara via Pos (RAVBM) dengan menggunakan My Voter Portal.

Anda juga bisa memilih secara langsung di lokasi Pusat Pemungutan Suara mana pun di County Sacramento. Pemilih yang membutuhkan bantuan dapat membawa 2 orang penolong, tetapi tidak boleh:

- pemberi kerja sang pemilih
- wakil dari pemberi kerja sang pemilih
- atau pejabat atau wakil dari serikat tempat pemilih menjadi anggota.

Semua surat suara tersedia dalam bahasa Inggris, Spanyol, Mandarin, atau Vietnam di County Sacramento. Jika Anda hendak meminta Surat Suara Resmi atau Pedoman Terjemahan Surat Suara di bahasa yang Anda inginkan, gunakan Formulir Tindakan Pemilih di My Voter Portal, kirim balik kartu pos prabayar di bagian belakang Pedoman Informasi Pemilih County, atau kunjungi lokasi Pusat Pemungutan Suara mana pun. Kami harus menerima permintaan Anda setidaknya 7 hari sebelum hari pemilihan agar kami dapat mengirim

dokumen yang diperlukan melalui pos. Untuk mendapatkan bantuan melalui telepon dengan bahasa yang Anda inginkan, hubungi (916) 875-6451.

言語支援サービス

EC 4005に従い、すべての有権者には自動的に投票用紙が郵送されます。郵送で投票用紙が届かない場合は、選挙日の7日前までに以下の方法で再発行を申請することができます。

- (916) 875-6451
- 宛に事務所に電話するvbm@saccounty.gov
- 宛に電子メールで再発行依頼を送信する(916) 854-9796宛にファックスで再発行依頼を送信する
- VRE（有権者登録・選挙局）本部または投票センター（開いている場合）に出向く
- My Voter Portalを使用して、RAVBM（遠隔アクセス可能な郵送による投票）システムにアクセスす る

サクラメント郡の投票センターで直接投票することもできます。
支援が必要な投票者は最大2人の支援者を同行させることができますが、以下に該当する人物は同行できません。

- 投票者の雇用主
- 投票者の雇用主の代理人
- 投票者が加入している組合の役員または代理人

サクラメント郡の投票用紙はすべて、英語、スペイン語、中国語、ベトナム語に対応しています。希望する言語の公式投票用紙または投票用紙翻訳ガイドを請求する場合は、My Voter Portalの「Voter Action Form」を使用するか、郡の有権者情報ガイドの裏表紙にある支払い済みの返信はがきを返送するか、投票センターにお越しください。請求者に書類を郵送するため、少なくとも選挙の7日前には請求が受理される必要があります。ご希望の言語で電話サポートを受けるには、フリーダイヤル (800) 762-8019 にお電話ください。

언어 지원 서비스

선거법 제4005조에 따라, 모든 유권자는 투표용지를 자동으로 우편으로 받게 됩니다. 우편 투표용지를 받지 못한 경우, 다음 방법을 통해 선거 7일 전까지 교체 투표용지를 요청할 수 있습니다:

- 선거관리 사무실에 (916) 875-6451로 전화하여 요청
- vbm@saccounty.gov로 이메일을 보내 요청
- (916) 854-9796로 팩스를 보내 요청
- VRE 본부 사무실 또는 운영 중인 투표 센터 어느 한 곳을 직접 방문하여 요청
- 내 유권자 포털(My Voter Portal)을 사용하여 원격 접근 가능한 우편 투표(RAVBM) 시스템에 접 속하여 요청

새크라멘토 카운티 내 어느 투표 센터 한 곳에서 직접 투표할 수도 있습니다.
도움이 필요한 유권자는 최대 2명까지 도우미를 동반할 수 있지만, 다음 사람이 도우미로 포함되어서는 안 됩니다:

- 유권자의 고용주
- 유권자 고용주의 대리인
- 또는 유권자가 회원으로 가입되어 있는 노동 조합의 임원이나 대리인.

새크라멘토 카운티의 모든투표용지는영어, 스페인어, 중국어또는베트남어로제공됩니다. 선호하는언어의공식투표용지나투표용지번역지침을요청하려면 My Voter 포털에서 Voter Action 서류를 사용하거나, 카운티 유권자정보지침뒷면의 우편요금지불필엽서를반환하거나, 아무투표소를방문하시면됩니다. 우편으로서류를보내드릴수있도록선거 7일전까지요청을보내셔야합니다. 선호하는 언어로 전화 지원을 받으시려면, 무료 전화 (800) 762-8019번으로 문의하십시오.

ການບໍລິການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານພາສາ

ອີງຕາມ EC 4005, ຜູ້ລົງຄະແນນສຽງທຸກຄົນຈະໄດ້ຮັບບັດລົງຄະແນນສຽງ ໂດຍ ອັດຕະ ໂນ ມັດ ທາງ ໄປສະນີ. ຖ້າ ທ່ານ ບໍ່ ໄດ້ ຮັບ ບັດ ລົງ ຄະ

ແນນ ສຽງ ຂອງ ທ່ານ ທາ ງ ໄປສະນີ, ທ່ານ ສາມາດ ຂໍ ເອົາ ບັດ ໃໝ່ ໄດ້ ບໍ່ ເກີນ 7 ວັນ ກ່ອນ ການ ເລືອກ ຕັ້ງ ໂດຍການ:

- ໂທ ຫາ ຫ້ອງການ ທີ່ ເບີ (916) 875-6451
- ອີ ເມ ວຄຳ ຂໍຂອງທ່ານ ຫາ vbm@saccounty.gov
- ແຟັກ ຄຳ ຂໍ ຂອງ ທ່ານ ໄປ ຫາ (916) 854-9796
- ໄປ ທີ່ ຫ້ອງການຫຼັກຂອງ VRE ຫຼື ສູນ ລົງ ຄະ ແນນ ສຽງ ໃດໆ ກໍ ໄດ້ ເມື່ອ ເປີດ
- ເຂົ້າລະບົບ ລົງ ຄະ ແນນ ສຽງ ທາງ ຈົດໝາຍ ທີ່ ເຂົ້າ ເຖິງ ໄດ້ ຈາກ ທາງ ໄກ (RAVBM) ໂດຍ ການ ໃຊ້ ໜ້າ ເວັບ My Voter
- ນອກ ນັ້ນ ທ່ານ ຍັງ ສາມາດ ປລົງ ຄະ ແນນ ສຽງ ດ້ວຍ ຕົນ ເອງ ຢູ່ ທີ່ ສູນລົງ ຄະ ແນນ ສຽງ ໃດໆ ກໍ ໄດ້ ໃນ ເຂດ ປົກຄອງ Sacramento.

ຜູ້ ລົງ ຄະ ແນນ ສຽງ ທີ່ ຕ້ອງການ ຄວາມ ຊ່ວຍ ເຫຼືອສາມາດ ນຳ ເອົາ ຜູ້ ຊ່ວຍ ມາ ໄດ້ 2 ຄົນ, ແຕ່ ຕ້ອງ ບໍ່ ແມ່ນ:

- ນາຍ ຈ້າງ ຂອງ ຜູ້ລົງ ຄະ ແນນ ສຽງ
- ຕົວ ແທນ ຂອງ ນາຍ ຈ້າງ ຂອງ ຜູ້ ລົງ ຄະ ແນນ ສຽງ
- ຫຼື ເຈົ້າ ໜ້າ ທີ່ ຫຼື ຕົວ ແທນຂອງ ສະຫະພາບ ແຮງ ງານ ທີ່ ຜູ້ ລົງ ຄະ ແນນ ສຽງ ເປັນ ສະມາຊິກ.

ບັດລົງຄະແນນເລືອກຕັ້ງທັງໝົດມີໃຫ້ເປັນພາສາອັງກິດ, ພາສາສະເປນ, ພາສາຈີນ ຫຼື ພາສາຫວຽດນາມໃນເຂດປົກຄອງ Sacramento. ຖ້າທ່ານ ຕ້ອງການຂໍບັດລົງຄະແນນເລືອກຕັ້ງທີ່ເປັນທາງການ ຫຼື ຄູ່ມືການແປບັດລົງຄະແນນເລືອກຕັ້ງເປັນພາສາທີ່ທ່ານຕ້ອງການ, ໃຊ້ແບບຟອມດຳເນີນການ ຂອງຜູ້ລົງຄະແນນໃນ ໜ້າເວັບຜູ້ລົງຄະແນນຂອງຂ້ອຍ, ສົ່ງຄືນໂພສກາດທີ່ເສຍເງິນຄ່າໄປສະນີແລ້ວຢູ່ດ້ານຫຼັງຂອງຄູ່ມືຂໍ້ມູນຜູ້ລົງຄະແນນປະຈຳເຂດ ປົກຄອງຂອງທ່ານ ຫຼື ເຂົ້າໄປທີ່ສູນລົງຄະແນນແຫ່ງໃດໜຶ່ງ. ພວກເຮົາຕ້ອງໄດ້ຮັບຄຳຂໍຂອງທ່ານຢ່າງໜ້ອຍ 7 ວັນກ່ອນການເລືອກຕັ້ງຈຶ່ງຈະສາມາດ ສົ່ງເອກະສານໃຫ້ທ່ານທາງໄປສະນີໄດ້. ເພື່ອ ຈະ ໄດ້ ຮັບ ຄວາມ ຊ່ອຍ ເຫລືອ ທາງ ໂທລະສັບ ໃນ ພາສາ ທີ່ ທ່ານ ຕ້ອງການ, ໃຫ້ ໂທ ຫາ ພວກ ເຮົາ ໂດຍ ບໍ່ ຄິດ ຄ່າ ທີ່ (800) 762-8019.

Tengx faan waac bun bei nyei gong

Ei naaiv bienh leiz EC 4005 gunv njiec, ninh mbuo yietc zungv maaih mbuoz bieqc nzangc ginv jien nyei mienh oix zuqc bun automatic nzitv fungx bieqc nzangc zeiv yangh zipv fienx jauv mingh bun. Beiv hnangv meih mv gaengh duqv zipv bieqc nzangc nyei Zeiv yangh Fungx Fienx Nyei Jauv mingh bun taux, corc haih zoux sou mingh tov tiuv yienc siang mv zaih jiex 7 hnoi ndaangc taux zien ginv jien nyei hnoi-nyieqc yangh:

- mborqv finx heuc taux zoux gong nyei weic yiem lorqc njiec (916) 875-6451
- zoux sou mingh tov fungx yangh email bun taux vbm@saccounty.gov
- zoux sou mingh tov fungx yangh faekv mingh bun taux (916) 854-9796
- bieqc lorz taux yiem yie mbuo zoux gong nyei weic a’fai Bieqc Nzangc Nyei Domh Dorngx yiem koi zoux gong nyei ziangh hoc
- bieqc longc yiem Jauv Go Bieqc Ginv Jien Fungx Yangh Juix Fienx Jauv Mingh Bun (RAVBM) yiem Bieqc Nzangc Ginv Jien Mienh nyei Gorn.

Meih corc haih dorng hmien bieqc nzangc yiem lorqc njiec haaix norm bieqc Nzangc Nyei Domh Dorngx yaac duqv yiem njiec Sacramento Nquenc.

Se gorngv maaih mbuoz bieqc nzangc ginv jien nyei mienh qiemx zuqc longc mienh tengx nor bun dorh 2 mienh daaih tengx, dungh mv zeiz:

- maaih mbuoz bieqc nzangc mienh nyei cingv gong ziouv
- maaih mbuoz bieqc nzangc mienh nyei cingv gong ziouv nyei gorn zangc
- a’fai zoux gong jien jaa a’fai zoux gong dorngx nyei gorn zangc dungh mv zeiz benx bieqc nzangc mienh nyei gorn zangc wuov.

Mbenc ziangx yietc zungv bieqc nzangc sienv jien zeiv-daan benx janx-yaangh yin nzangc, Janx Spanish nzangc, Janx-kaeqv nzangc, a’fai janx Vietnam nzangc liouh longc yiem Sacramento Nquenc. Beiv hnangv oix tov longc hungh jaa nyei bieqc nzangc sienv jien zeiv-daan a’fai sou-guv liouh njiaaux bieqc nzangc sienv jien faan benx meih nyunc duqv haaix fingx waac, liuc leiz fiev maaih mbuoz bieqc nzangc mienh nyei zeiv-faan hietv yiem Yie Oix Bieqc Nzangc Sienv Jien Mienh nyei gorn zangc, dapv fienx-mbuoqc fungx nzuonx bun taux Nquenc Zangc Njiaaux Waac-fienx bun Bieqc Nzangc nyei Mienh, a’fai bieqc lorz mangc yiem haaix norm

bieqc nzangc nyei Domh Gorn Dorngx yaac longx. Yie mbuo oix zuqc duqv zipv meih nyei waac taux 7 hnoi ndaangc ninh mbuo pin-zuangx goux bieqc nzangc zienv jien mienh liuc leiz fungx sou mingh bun meih wuov. Liouh tengx liuz leiz mborqv finx mbuox bun hiuv taux oix longc benx haaix fingx waac, longc wangv henh mborqv finx lorz taux yie mbuo yiem lorqc njiec (800) 762-8019.

د ژبې مرستندويه خدمتونه

د EC 4005 په اساس، ټول رای ورکوونکي به په اتوماتيک ډول په میل کې د رایې ورکولو پاڼه ترلاسه کړي. که تاسو خپله د میل له لارې د رایې ورکولو پاڼه ترلاسه نه کړئ، کولی شئ د ټاکنو څخه لږترلږه V ورځې مخکې د بدیل غوښتنه وکړئ په دې توګه:·دفتر ته په 875-6451 (916) زنګ وهل
·خپله غوښتنه vbm@saccounty.gov ته ایمیل کړئ
·خپله غوښتنه په 854-9796 (916) نمبر فکس کړئ
·زمونږ دفتر یا د رایې ورکولو کوم مرکز ته کله چې خلاص وی د لیدنی له لاری
·د My Voter پورټل په کارولو سره د پوست له لارې د لرې لاسرسي وړ رایې (RAVBM) سیسټم ته د لاسرسی له لاری.
تاسو کولی شئ چې د Sacramento په ولسوالی کې د رایې ورکولو په هر مرکز کې په شخصي توګه رایه ورکړئ.
هغه رایې ورکوونکي چې مرستې ته اړتیا لري کولی شي چې تر دوو پورې مرسته کوونکي راوړي، مګر ممکن لاندی پکې شامل نه وي:
·د رایې ورکوونکي کار ورکوونکی
·د رای ورکوونکي د کار ورکوونکي استازی
·یا د هغه اتحادیې یو مامور یا استازی چې رایه ورکوونکی یې غړی دی.
په Sacramento ولسوالی کې ټولې رایې پاڼې په انګلیسي، هسپانوي، چینایي یا ویتنامي ژبو شتون لري. که تاسو غواړئ چې د خپلې خوښې ژبې باندی د رسمي رای پاڼې یا د رای پاڼې د ژباړې لارښود غوښتنه وکړئ، نو په My Voter پورټل کې د رای ورکوونکي د عمل فورمه وکاروئ، د خپل ولسوالی د رای ورکوونکي د معلوماتو لارښود په شا کې د پوست تادیه شوي پوسټ کارډ بیرته ورکړئ، یا د رای ورکولو له هر مرکز څخه لیدنه وکړئ. مورږ باید ستاسو غوښتنه د ټاکنو څخه لږترلږه 7 ورځې مخکې ترلاسه کړو ترڅو تاسو ته د پوست له لارې اسناد واستوو. د خپلې خوښې په ژبه کې د ټلیفوني مرستې ترلاسه کولو لپاره، مورږ ته په (800) 762-8019 زنګ ووهئ.

ਭਾਸ਼ਾ ਸਹਾਇਤਾ ਸੇਵਾਵਾਂ

EC 4005 ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ, ਸਾਰੇ ਵੋਟਰਾਂ ਨੂੰ ਸਵੈ-ਚਲਿਤ ਤੌਰ 'ਤੇ ਡਾਕ ਰਾਹੀਂ ਇੱਕ ਵੋਟ ਪੱਤਰ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਵੇਗਾ। ਜੇਕਰ ਤੁਹਾਨੂੰ ਆਪਣਾ ਵੋਟ ਡਾਕ ਰਾਹੀਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ, ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ 7 ਦਿਨ ਪਹਿਲਾਂ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਬਦਲੀ ਲਈ ਬੇਨਤੀ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ:

- ·ਦਫ਼ਤਰ ਨੂੰ (916)-875-6451 'ਤੇ ਕਾਲ ਕਰਨ ਦੁਆਰਾ
- ·ਆਪਣੀ ਬੇਨਤੀ vbm@saccounty.gov 'ਤੇ ਈਮੇਲ ਕਰਨ ਦੁਆਰਾ
- ·ਆਪਣੀ ਬੇਨਤੀ (916)-854-9796 'ਤੇ ਫੈਕਸ ਕਰਨ ਦੁਆਰਾ
- ·ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਹੋਣ 'ਤੇ ਸਾਡੇ ਦਫ਼ਤਰ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵੋਟ ਕੇਂਦਰ 'ਤੇ ਜਾਣ ਦੁਆਰਾ
- ·ਮਾਈ ਵੋਟਰ ਪੋਰਟਲ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਕੇ ਰਿਮੋਟ ਐਕਸੈਸੇਬਲ ਵੋਟ ਬਾਇ ਮੇਲ (RAVBM) ਸਿਸਟਮ ਤੱਕ ਪਹੁੰਚ ਕਰਨ ਦੁਆਰਾ।

ਤੁਸੀਂ Sacramento ਕਾਉਂਟੀ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵੋਟ ਕੇਂਦਰ ਸਥਾਨ 'ਤੇ ਵਿਅਕਤੀਗਤ ਤੌਰ 'ਤੇ ਵੀ ਵੋਟ ਪਾ ਸਕਦੇ ਹੋ।
ਸਹਾਇਤਾ ਦੀ ਲੋੜ ਵਾਲੇ ਵੋਟਰ 2 ਸਹਾਇਕਾਂ ਤੱਕ ਲਿਆ ਸਕਦੇ ਹਨ, ਪਰ ਇਹਨਾਂ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦੇ:

- ਵੋਟਰ ਦਾ ਰੋਜ਼ਗਾਰਦਾਤਾ
- ਵੋਟਰ ਦੇ ਰੋਜ਼ਗਾਰਦਾਤਾ ਦਾ ਕੋਈ ਏਜੰਟ
- ਜਾਂ ਉਸ ਯੂਨੀਅਨ ਦਾ ਅਧਿਕਾਰੀ ਜਾਂ ਏਜੰਟ ਜਿਸ ਦਾ ਵੋਟਰ ਮੈਂਬਰ ਹੈ।

ਸਾਰੇ ਵੋਟ ਪੱਤਰ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ, ਸਪੈਨਿਸ਼, ਚੀਨੀ, ਜਾਂ ਵੀਅਤਨਾਮੀ ਵਿੱਚ Sacramento ਕਾਊਂਟੀ ਵਿੱਚ ਉਪਲਬਧ ਹਨ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਪਸੰਦੀਦਾ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਅਧਿਕਾਰਤ ਵੋਟ ਪੱਤਰ ਜਾਂ ਵੋਟ ਪੱਤਰ ਅਨੁਵਾਦ ਗਾਈਡ ਦੀ ਬੇਨਤੀ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਮਾਈ ਵੋਟਰ ਪੋਰਟਲ ਵਿੱਚ ਵੋਟਰ ਐਕਸ਼ਨ ਫਾਰਮ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰੋ, ਆਪਣੇ ਕਾਉਂਟੀ ਵੋਟਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਗਾਈਡ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਦਿੱਤੇ ਪੋਸਟੇਜ-ਭੁਗਤਾਨ ਕੀਤੇ ਪੋਸਟਕਾਰਡ ਨੂੰ ਵਾਪਸ ਕਰੋ, ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵੋਟ ਸੈਂਟਰ ਸਥਾਨ 'ਤੇ ਜਾਓ। ਸਾਨੂੰ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਘੱਟੋ-ਘੱਟ 7 ਦਿਨ ਪਹਿਲਾਂ ਤੁਹਾਡੀ ਬੇਨਤੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਜੋ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਡਾਕ ਦੁਆਰਾ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਭੇਜ ਸਕੀਏ। ਆਪਣੀ

ਤਰਜੀਹੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਟੈਲੀਫੋਨ ਸਹਾਇਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ, ਸਾਨੂੰ (800) 762-8019 'ਤੇ ਕਾਲ ਕਰੋ।

Услуги по языковой поддержке

В соответствии с EC 4005 все избиратели автоматически получат бюллетень по почте. Если вы не получите бюллетень для голосования по почте, вы можете запросить его замену не позднее чем за 7 дней до выборов следующим образом:

- позвонив в офис по телефону (916) 875-6451
- отправив запрос по электронной почте на адрес vbm@saccounty.gov
- отправив запрос по факсу на номер (916) 854-9796
- посетив наш офис или любой центр голосования в рабочие часы
- воспользовавшись системой удаленного голосования по почте (RAVBM) через портал My Voter Portal.

Вы также можете проголосовать лично в любом центре голосования в округе Сакраменто.
Избиратели, нуждающиеся в помощи, могут привести с собой до 2 помощников, но среди них не могут быть:

- работодатель избирателя
- представитель работодателя избирателя
- или должностное лицо или представитель профсоюза, членом которого является избиратель.

Все бюллетени для голосования в округе Сакраменто доступны на английском, испанском, китайском или вьетнамском языках. Если вы хотите запросить официальный бюллетень или руководство по переводу бюллетеня на предпочитаемый вами язык, воспользуйтесь формой действий избирателя (Voter Action Form) на портале My Voter Portal, отправьте почтовую открытку с оплаченной доставкой, которая находится на обратной стороне вашего информационного руководства для избирателей округа, или посетите любой центр голосования. Чтобы отправить вам документы по почте, ваш запрос должен прийти к нам не позднее чем за 7 дней до выборов. Чтобы получить телефонную помощь на предпочитаемом вами языке, позвоните нам бесплатно по номеру (800) 762-8019.

Mga Serbisyo sa Tulong sa Wika

Alinsunod sa EC 4005, awtomatikong makakatanggap ang lahat ng botante ng balota sa koreo. Kung hindi mo matatanggap ang iyong balota ng Pagboto sa Pamamagitan ng Koreo, maaari kang humiling ng kapalit nang hindi lalampas sa 7 araw bago ang halalan sa pamamagitan ng:

- pagtawag sa opisina sa (916) 875-6451
- pag-email ng iyong kahilingan sa vbm@saccounty.gov
- pag-fax ng iyong kahilingan sa (916) 854-9796
- pagbisita sa aming opisina o anumang Sentro ng Pagboto kapag bukas ito
- pag-access sa sistemang Magagamit sa Malayuang Pagboto sa Pamamagitan ng Koreo (RAVBM) sa pamamagitan ng paggamit sa Aking Portal ng Botante (My Voter Portal).

Maaari ka ring bumoto nang personal sa anumang lokasyon ng Sentro ng Pagboto sa County ng Sacramento.
Ang mga botanteng nangangailangan ng tulong ay maaaring magsama ng hanggang 2 katulong, ngunit hindi maaaring kasama ang:

- employer ng botante
- ahente ng employer ng botante
- o opisyal o ahente ng unyon kung saan miyembro ang botante.

Available ang lahat ng balota sa wikang Ingles, Espanyol, Chinese, o Vietnamese sa Sacramento County. Kung gusto mong humiling ng Opisyal na Balota o Gabay sa Pagsasalin ng Balota sa iyong napiling wika, gamitin ang Form ng Pagkilos ng Botante sa Aking Portal ng Botante (My Voter Portal), ibalik ang postcard na binayaran na ang selyo sa likod ng iyong Gabay sa Impormasyon ng Botante ng County, o bisitahin ang alinmang lokasyon ng Sentro ng Pagboto. Dapat naming matanggap ang iyong kahilingan nang hindi bababa sa 7 araw bago ang halalan para maipadala sa iyo ang mga dokumento sa pamamagitan ng koreo. Upang makatanggap ng tulong sa pamamagitan ng telepono sa iyong napiling wika, tawagan kami nang walang bayad sa (800) 762-8019.

Послуги з мовної підтримки

Відповідно до EC 4005 всі виборці автоматично отримають бюлетень поштою. Якщо ви не отримаєте бюлетень для голосування поштою, ви можете запросити його заміну не пізніше ніж за 7 днів до виборів наступним чином:

- зателефонувавши до офісу за номером (916) 875-6451
- надіславши запит електронною поштою на адресу vbm@saccounty.gov
- надіславши запит факсом на номер (916) 854-9796
- відвідавши наш офіс або будь-який центр голосування в робочі години
- скориставшись системою віддаленого голосування поштою (RAVBM) через портал My Voter Portal.

Ви також можете проголосувати особисто в будь-якому центрі голосування в окрузі Сакраменто. Виборці, які потребують допомоги, можуть привести з собою до 2 помічників, але серед них не можуть бути:

- роботодавець виборця
- представник роботодавця виборця
- або посадова особа чи представник профспілки, членом якої є виборець.

Усі бюлетені для голосування в окрузі Сакраменто доступні англійською, іспанською, китайською або в’єтнамською мовами. Якщо ви хочете замовити офіційний бюлетень або посібник з перекладу бюлетеня на бажану вами мову, скористайтеся формою дій виборця (Voter Action Form) на порталі My Voter Portal, надішліть поштову листівку з оплаченою доставкою, яка знаходиться на зворотному боці вашого інформаційного посібника для виборців округу, або відвідайте будь-який центр голосування. Щоб надіслати вам документи поштою, ми маємо отримати ваш запит не пізніше ніж за 7 днів до виборів. Щоб отримати телефонну допомогу вашою рідною мовою, зателефонуйте нам безкоштовно за номером (800) 762-8019.

Voluntary Spending Limits

Pursuant to GC § 85600, the State Legislative Candidates listed below have accepted voluntary expenditure limits and may submit a candidate statement, at their own expense, to appear in the County Voter Information Guide:

State Senate, District 6
Sean Frame, Democratic
Roger Niello, Republican

State Senate, District 8
Angelique Ashby, Democratic
Susan A Mason, Republican

State Assembly, District 6
Maggy Krell, Democratic
Jagtar Singh, Democratic

State Assembly, District 7
Amy L. Slavensky, Democratic

State Assembly, District 9
Matthew Adams, Democratic

State Assembly, District 10
Stephanie Nguyen, Democratic
Vinaya Singh, Republican

State Assembly, District 11
Lori D Wilson, Democratic
Jenny Leilani Callison, No Party Preference



Party Endorsements of Candidates

Any qualified political party may submit candidate endorsements for the voter-nominated offices listed below. EC § 13302(b)

This Guide contains the official endorsements that were received by the deadline and are printed as submitted. Political parties are listed in alphabetical order.

No other political party endorsements were submitted to our office.

Voter Nominated Offices	American Independent	Democratic	Green
Governor		Xavier Becerra	
Lieutenant Governor	Gloria Romero	Fiona Ma	
Secretary of State	Don Wagner	Shirley Weber	
Controller	Malia Cohen	Malia Cohen	
Treasurer	Jennifer Hawks	Eleni Kounalakis	
Attorney General	Michael Gates	Rob Bonta	
Insurance Commissioner	Ben Allen	Ben Allen	
Board of Equalization District 1	Shannon Grove	Nelson Esparza	
Congressional District 3	Robb Tucker	Ami Bera	
Congressional District 4	Eric Jones	Mike Thompson	
Congressional District 6	Kevin Kiley	Richard Pan	

Party Endorsements of Candidates

Any qualified political party may submit candidate endorsements for the voter-nominated offices listed below. EC § 13302(b)

This Guide contains the official endorsements that were received by the deadline and are printed as submitted. Political parties are listed in alphabetical order.

No other political party endorsements were submitted to our office.

Voter Nominated Offices	American Independent	Democratic	Green
Congressional District 7	Doris Matsui	Doris Matsui	
Congressional District 8	John Garamendi	John Garamendi	
State Senate District 6	Roger Niello	Sean Frame	
State Senate District 8	Angelique Ashby	Angelique Ashby	
Assembly District 6	Maggy Krell	Maggy Krell	
Assembly District 7	Josh Hoover	Amy Slavensky	
Assembly District 9		Matthew Adams	
Assembly District 10		Stephanie Nguyen	
Assembly District 11		Lori Wilson	

Party Endorsements of Candidates

Any qualified political party may submit candidate endorsements for the voter-nominated offices listed below. EC § 13302(b)

This Guide contains the official endorsements that were received by the deadline and are printed as submitted. Political parties are listed in alphabetical order.

No other political party endorsements were submitted to our office.

Voter Nominated Offices	Libertarian	Peace and Freedom	Republican
Governor			Steve Hilton
Lieutenant Governor			Gloria Romero
Secretary of State			Donald P. (Don) Wagner
Controller			Herb W. Morgan
Treasurer			Jennifer Hawks
Attorney General			Michael Gates
Insurance Commissioner			
Board of Equalization District 1			Shannon Grove
Congressional District 3			Robb Tucker
Congressional District 4			
Congressional District 6			

Party Endorsements of Candidates

Any qualified political party may submit candidate endorsements for the voter-nominated offices listed below. EC § 13302(b)

This Guide contains the official endorsements that were received by the deadline and are printed as submitted. Political parties are listed in alphabetical order.

No other political party endorsements were submitted to our office.

Voter Nominated Offices	Libertarian	Peace and Freedom	Republican
Congressional District 7			
Congressional District 8			Rudy Recile
State Senate District 6			Roger Niello
State Senate District 8			Susan A. Mason
Assembly District 6			
Assembly District 7			Josh Hoover
Assembly District 9			Heath Flora
Assembly District 10			Vinaya Singh
Assembly District 11			

Candidate Information

Candidate Party Preferences

The registered political party preference, or lack thereof, of any candidate running for a voter-nominated office will be printed beside each candidate's name on the ballot. If a candidate is running for a non-partisan office, no party will appear next to the candidate's name.

Candidate Statement of Qualifications

A Candidate Statement of Qualifications is a brief statement written by each candidate describing their background, experience, and priorities. Candidate statements are optional and printed at the candidate's own expense. Not every candidate submitted a statement for printing in this guide.

Candidates running for political party central committees are not eligible to submit statements for publication. Candidate statements are printed exactly as submitted, including any spelling or grammatical errors submitted. EC § 13307

Candidate statements use a smaller, consistent font size and layout to accommodate longer statements and ensure all candidates are presented consistently. For larger print, visit **myvoterportal.saccounty.gov** or request an 11" × 17" large-print copy by calling 1-800-762-8019.

Online Candidate Statements

Under state law, candidates for nonpartisan offices may opt to publish their candidate statement *online only* rather than in this printed guide. Visit **myvoterportal.saccounty.gov/OnlineCandidateStatements** or scan the code to review all your local statements.

Roster of Candidates

This guide does not list all candidates in this election. View the complete Roster of Candidates, including available candidate websites and contact information, at **elections.saccounty.gov** or scan the code.

State Voter Information Guide

Statements for statewide contests appear in the State Voter Information Guide. The State mails this printed guide to your household. Visit **voterguide.sos.ca.gov** or scan the code to view these statements online.

CANDIDATE STATEMENTS
CONGRESSIONAL DISTRICT 7

Doris Matsui

My occupation is: U.S. Representative

My qualifications are:

I'm Doris Matsui, and I believe that actions speak louder than words. That's why I've focused my work as a fierce and effective champion for the Sacramento area, delivering real results that make our future safer and more affordable. I don't make flashy statements or empty promises – I do the hard, serious work.

I've secured billions of dollars in federal funding for flood protection, including improvements for the Folsom Dam and the regional levee system. I successfully fought for funding to build modernized, new rail stations, acquire sixteen new light rail cars, and help move the I Street Bridge Replacement Project forward.

And I've fought relentlessly to help families struggling with the high cost of living, especially healthcare costs. I led the charge to pass the Affordable Care Act that provides health insurance to millions of Americans, and helped pass the law that lowers the costs of 64 common prescription drugs, including blood thinners and diabetes medication. I successfully fought to cap annual prescription drug costs for Medicare patients.

I work for practical, common-sense solutions and find common ground to get things done, and I often work across the aisle – to make our region safer and healthier, to end government gridlock, and to create good-paying, clean-tech jobs. I never stop fighting for change.

That's why I'm supported by firefighters, nurses, teachers, Planned Parenthood Action Fund, local sheriffs and deputy sheriffs, and grassroots leaders throughout Sacramento County.

I would be honored to earn your vote, too. Visit MatsuiForCongress.com for more information.

Mai Vang

My occupation is: Teacher & City Councilmember

My qualifications are:

I'm Mai Vang, and I'm running for Congress because career politicians and the status quo have failed to protect our working families. We deserve a leader who actually fights for us. It's time for change.

I'm the daughter of refugees, the eldest of 16, a mother, a teacher, and married to the son of Mexican immigrants. I grew up on Medicaid and food stamps. I know what it's like when politicians make promises to families and don't follow through.

I became a teacher to give young people more opportunities. On Sacramento City Council, I fight for the people politicians ignore. I turned down a pay raise and voted to protect city workers from budget cuts instead. I opened the region's largest vaccination clinic, saved our local libraries from closing, and secured millions for children and families.

I'm running for Congress because too many families in our region struggle to pay bills while Washington wastes our money on endless wars and tax breaks for billionaires. I'll fight to bring down the cost of rent, groceries, and medical bills. I'm not taking a dime from corporations so you can trust that I'll be accountable to working people and your needs. I will take swift action to protect our community because too many of our neighbors are living in fear.

We need a new generation of leaders willing to fight like our lives depend on it. I'm asking for your vote. Learn more at MaiForUs.com

CANDIDATE STATEMENTS
SENATE DISTRICT 8

Angelique Ashby

My occupation is: California State Senator

My qualifications are:

For the past three and a half years I have had the incredible honor of being your California State Senator. In that time I have fought hard for resources, bringing over half a billion dollars to our region for things like: a library in Elk Grove, a park in Natomas, bike paths and outdoor dining in midtown, housing throughout the district, a welcome center for Fairytale Town, improvements to a community center in South Sacramento, $50 million to start a new 'Center for Democracy' Sac State campus in downtown, child care for workers at the Sacramento Airport and housing for victims of human trafficking - to name a few. I've also made it my mission to find ways to support foster youth, enhance statewide literacy efforts, and address complex issues like homelessness, artificial intelligence and economic development. I'm proud to serve as the first Majority Leader from Sacramento for the California State Senate and to use the position to help our region while also supporting my colleagues across the Golden State. I ask for your continued support so that I may build on the foundation we have started together. Thank you for the trust you have placed in me so far. For as long as I am given the opportunity to serve I will give you my best. To learn more about me please visit: Ashbyforsenate.com

Statements are printed in an order determined by a randomized alphabet drawn in accordance to EC §13113. The names and statements will remain in this order throughout the county and do not rotate as names on the Official Ballot. Statements are volunteered by the candidates and are printed at the candidates expense as submitted. Spelling and grammatical errors have not been corrected (EC §13312).

CANDIDATE STATEMENTS
GOVERNING BOARD MEMBER, ELK GROVE UNIFIED SCHOOL DISTRICT TRUSTEE AREA 4

Delia Baulwin

My occupation is: Education

My qualifications are:

I have served as the Elk Grove Unified School District Trustee for Area 4 since my appointment in February 2025. Every decision I make is guided by a commitment to students, families, educators, and the Laguna community.

With more than 16 years of experience in education, I bring a perspective shaped by classroom teaching, college-access programs, and public-sector leadership. My experience includes teaching in Title I schools to coordinating college support services at the Los Rios Community College District.

My commitment to Elk Grove includes serving on the city's Diversity and Inclusion Commission, where I strengthen community engagement and expand opportunities for all residents. As the mother of neurodivergent children, I bring a personal understanding of the importance of effective Special Education services and early intervention.

As your trustee, I focus on maintaining safe schools, supporting student and staff wellness, expanding college and career pathways, practicing responsible governance, and ensuring educators have the tools and resources they need to help students succeed.

I approach this responsibility with humility, integrity, and a deep commitment to serving our community. I respectfully ask for your support to continue working to ensure every student has the opportunity to reach their fullest potential.

Statements are printed in an order determined by a randomized alphabet drawn in accordance to EC §13113. The names and statements will remain in this order throughout the county and do not rotate as names on the Official Ballot. Statements are volunteered by the candidates and are printed at the candidates expense as submitted. Spelling and grammatical errors have not been corrected (EC §13312).

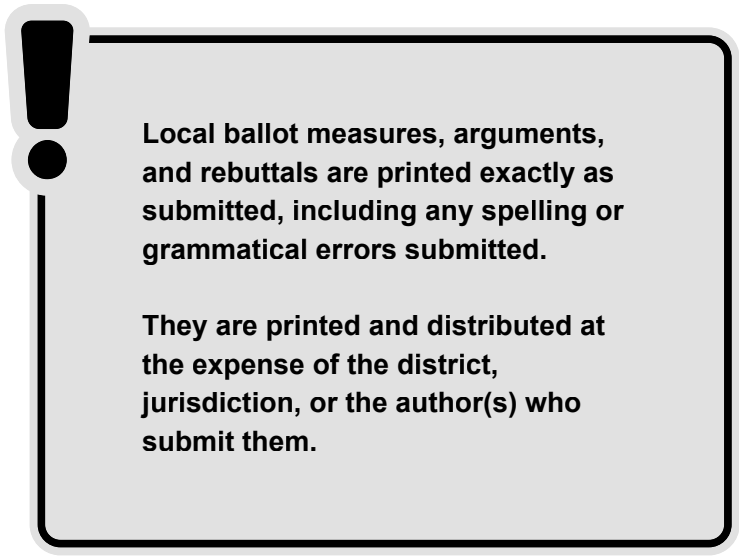
Local Ballot Measures, Arguments, and Rebuttals

Local Ballot Measures

A local measure is a proposed law, ordinance, tax, bond, or policy change that applies to a specific county, city, school district, or special district. Voters decide whether to approve or reject each measure.

Local Ballot measures may include the following information:

1. Measure Letter
2. District Title
3. Ballot Question
4. Impartial Analysis
5. Tax Rate Statement
6. Ordinance
7. Full Text
8. Fiscal Impact Statement
9. Bond Project
10. List Arguments
11. Rebuttals



If you have questions about a local ballot measure, contact the district or jurisdiction directly.

Arguments and Rebuttals

Arguments and rebuttals present different viewpoints about each local ballot measure. Arguments explain why a voter might support or oppose a measure, and rebuttals respond to the opposing view. Together, they help voters consider multiple perspectives before making a decision.

Arguments and rebuttals are written by members of the public or authorized representatives and express the opinions of the authors. If you have questions about an argument or rebuttal, contact the authors directly.

The **full text** of each measure is available in your Accessible County Voter Information Guide at

myvoterportal.saccounty.gov

H Los Rios Community College District

With funds that cannot be taken by the State, public disclosure of all spending, and no increase in tax rates, shall Los Rios Community College District's measure to prepare students, workers, veterans for jobs with affordable college and career training facilities; provide safe drinking water; and repair leaky roofs be adopted authorizing $1.1 billion in bonds with legal rates, average levies below $17 per $100,000 assessed valuation ($74,500,000 annually while outstanding), independent audits, oversight, and all funds staying local?

YES	⬭
NO	⬭

Impartial Analysis
Prepared by County Counsel

(Los Rios Community College School Facilities District No.1- School Bond Measure)

The California Constitution and Education Code authorize school districts to issue bonds for specified purposes if approved by the voters within district boundaries. Measure H was placed on the ballot by the governing board of the Los Rios Community College School Facilities District No.1 ("District"). If approved, Measure H would allow the District to incur bonded indebtedness up to a maximum amount of $1 billion 100 hundred million dollars. The proceeds from the issuance and sale of such general obligation bonds could only be used for the acquisition, construction, reconstruction, rehabilitation and/or replacement, including furnishing and equipping of facilities and equipment in the District. Measure H lists the specific school facilities projects that the District intends to finance by the proposed bond sales.

No funds derived from bond sales may be used for general school operating expenses, including administrator and teacher salaries or pensions, or for any purpose or project other than those expressly stated in the measure.

To ensure that funds are spent only as specified in the measure, Measure H requires: 1) the appointment of a citizen's oversight committee; 2) completion of annual independent performance and financial audits; 3) establishment of a separate account in which proceeds of bond sales will be deposited; and 4) submission of an annual status report to the Board.

If Measure H is passed, the actual dates of sale and the amount of bonds sold would be governed by the District based on the need for construction funds and other factors. If Measure H is approved, the tax rates necessary for payment of principal and interest on any bonds sold will largely be dictated by the timing of the bond sales, the amount sold at a given sale, market interest rates at the time of each sale (although in no event greater than the maximum bond interest rate allowed by law), as well as actual assessed valuation of taxable property in the District over the term of repayment. The District's Tax Rate Statement contains the best estimates of tax rates required to service the bond debt. The District estimates the average annual tax rate levy to fund this bond is $16.55 per $100,000 of assessed valuation. The final fiscal year in which the tax is anticipated to be collected will be 2050-51. The District estimates that the total amount repayable during the life of the bond, including principal and interest, is approximately $1.79 billion dollars.

Passage of Measure H requires approval by 55% of the voters voting thereon.

A "YES" vote on Measure H means you wish to allow the District to issue bonds in an amount not to exceed $1.1 billion dollars.

A "NO" vote on Measure H means you do not wish to allow the District to issue the proposed bonds.

"Approval of Measure H does not guarantee that the proposed project or projects in the Los Rios Community College District School Facilities Improvement District No.1 that are the subject of bonds under Measure H will be funded beyond the local revenues generated by Measure H. The school district's proposal for the project or projects may assume the receipt of matching state funds, which could be subject to appropriation by the Legislature or approval of a statewide bond measure."

YOU CAN FIND THE MEASURE ARGUMENTS FOLLOWING THE FULL TEXT OF THIS MEASURE

Full Text of Measure H

LOS RIOS COMMUNITY COLLEGE DISTRICT SCHOOL FACILITIES IMPROVEMENT DISTRICT NO. 1 (Sacramento and Yolo Counties)

BOND AUTHORIZATION

By approval of this bond measure described and entitled as the "Los Rios Community College District Job Training, Affordable Higher Education Bond Measure" by at least 55 percent of the registered voters voting on the measure, the Los Rios Community College District (the "District") will be authorized to issue and sell bonds with respect to its School Facilities Improvement District No. 1 ("SFID No. 1") of up to $1.1 billion in aggregate principal amount at interest rates not to exceed legal limits and to provide financing for the specific school facilities projects listed under the heading "Bond Project List" below, subject to all the accountability requirements specified below.

SFID NO.1

SFID No. 1 was formed by the District Board of Trustees on April 8, 2026 pursuant to State laws and following a noticed public hearing. SFID No. 1 was formed for the purpose of addressing facilities needs within its boundaries with the proceeds of voter-approved general obligation bonds. The territory of SFID No. 1 consists of the portions of the District located in Sacramento County and Yolo County. The official boundary map of SFID No. 1 is available from the District's administrative office. Only voters within the boundaries of SFID No. 1 are entitled to vote on this measure.

ACCOUNTABILITY REQUIREMENTS

Expenditures to address specific facilities needs of the District will be in compliance with the requirements of Article XIIIA, Section 1(b)(3), of the State Constitution and the Strict Accountability in Local School Construction Bonds Act of 2000 (codified at Education Code Sections 15264 and following), all as further confirmed in the resolution adopted by the District Board of Trustees (the "District Board") placing this measure before voters (the "Resolution").

Evaluation of Needs. As required by State law, the District Board hereby certifies that it has evaluated safety, class size reduction, enrollment growth, and information technology needs in developing the Bond Project List shown below.

Independent Citizens' Oversight Committee. Following approval of this measure, the District Board will establish an Independent Citizens' Oversight Committee, under Education Code Sections 15278 and following, to ensure bond proceeds are expended only on the types of school facilities projects listed below. The committee will be established within 60 days of the date when the results of the election appear in the minutes of the District Board.

Performance Audits. The District Board will conduct annual, independent performance audits to ensure that the bond proceeds have been expended only on the school facilities projects listed below.

Financial Audits. The District Board will conduct annual, independent financial audits of the bond proceeds until all of those proceeds have been spent for the school facilities projects listed below.

Government Code Accountability Requirements. As required by Section 53410 of the Government Code, (1) the specific purpose of the bonds is set forth in this Full Text of the Measure, (2) the proceeds from the sale of the bonds will be used only for the purposes specified in this measure, and not for any other purpose, (3) the proceeds of the bonds, when and if issued, will be deposited into a building fund to be held by the Sacramento County Treasurer, as required by the California Education Code, and (4) the Chancellor of the District shall cause an annual report to be filed with the District Board each year, which report shall contain pertinent information regarding the amount of funds collected and expended, as well as the status of the projects listed in this measure, as required by Sections 53410 and 53411 of the Government Code.

NO TEACHER OR ADMINISTRATOR SALARIES

Proceeds from the sale of bonds authorized by this measure shall be used only for the purposes specified in Article XIII A, Section 1(b)(3), being the construction, reconstruction, rehabilitation, or replacement of school facilities in SFID No. 1, including the furnishing and equipping of school facilities, and the acquisition or lease of school facilities, and not for any other purpose, including teacher and administrator salaries and other school operating expenses.

STATE MATCHING FUNDS

The following statement is included in this measure pursuant to Education Code Section 15122.5: Approval of this measure does not guarantee that the proposed project or projects that are the subject

of bonds under this measure will be funded beyond the local revenues generated by this measure. The District's proposal for the project or projects described below may assume the receipt of matching state funds, which, if available, could be subject to appropriation by the Legislature or approval of a statewide bond measure.

INFORMATION ABOUT ESTIMATES AND PROJECTIONS INCLUDED IN BALLOT

Voters are informed that any estimates or projections in the bond measure or ballot materials, including relating to estimated rates of *ad valorem* property taxes, the duration of issued bonds and related levies and collections of *ad valorem* property taxes are provided as informational only and are not binding on the District. Such amounts are estimates and are not maximum amounts or limitations on the terms of the bonds, the rate or the duration of the tax supporting repayment of issued bonds. Such estimates depend on numerous variables which are subject to variation and change over the term of the District's overall facilities and bond financing plan, including but not limited to the amount of bonds issued and outstanding at any one time, the interest rates applicable to issued bonds, market conditions at the time of sale of the bonds, when bonds mature, timing of project needs and changes in assessed valuations in the SFID No. 1.

While estimates and approximations are provided based on information currently available to the District and its current expectations, such estimates and approximations are not limitations and are not binding upon the District. In addition, the abbreviated and condensed statement of the bond measure presented to voters which is subject to a word count limitation imposed by State law does not limit the scope and more complete meaning of the measure provided in this Full Text of Bond Measure, the Resolution and related ballot materials.

Furthermore, the District currently expects that bonds issued pursuant to this measure will not increase the cumulative tax rate supporting District bonds above the 2025-26 tax rate, although the final maturity of outstanding bonds will be extended by this measure. Notwithstanding the foregoing, voters are informed that general obligation bonds authorized by this measure are secured by an *ad valorem* tax unlimited as to rate or amount under State law. Although the current expectation is that the cumulative tax rate for bonds will not be increased by this measure, voters are informed that this expectation does not result in a cap or limitation on the tax levies required to amortize bonds authorized hereby. The District cannot anticipate all events which can result in assessed valuation changes in the future including declines which may result in levies and projected levies higher than the rate described in this section.

BOND PROJECT LIST

Specific School Facility Project List. The items presented on the following list provide the specific school facilities projects authorized to be financed with voter-approved bond proceeds. Examples provided in each category do not limit the broader meaning of the type of project authorized. Authorized projects are:

AMERICAN RIVER COLLEGE

- Construct and Modernize Classrooms and Student Service Facilities at:

American River College	**Natomas Center**
Sacramento Regional Public Safety Training Center	

- Expansion, reconfiguration and modernization of the Public Safety Training Center, including for mechanical upgrades and leak mitigation.
- Improvements to ensure health and well-being, including no exposure to toxic chemicals and provide clean drinking water.
- Repair/replace aging and/or leaky roofs.
- Construction, modernization and improvements of classrooms, labs and other spaces to provide subject-specific instruction.
- Construct and improve facilities for technology instruction, including improvements such as insulation and roofing to the Centrex Building, and spaces to test and showcase new technology, including all related equipment and relate infrastructure needs.
- Provide a new STEM facility to expand instructional capacity, including flexible instructional spaces to support lecture, group work, and independent study.
- Construct a new Science facility to expand capacity for labs, classrooms, and offices, supporting modern, safe, and adaptable science instruction aligned with 21st-century standards.
- Updated Hybrid-Flexible classrooms to effectively support hybrid learning.
- Provide, replace or upgrade HVAC systems.
- Construct a Davies Hall replacement building, serving as a central hub for instruction in the humanities and social sciences.

- Construct a building for Manufacturing, Construction and Transportation division programs, preparing students for high-demand technical careers through hands-on learning and industry-aligned training, supporting workforce development in critical trades and technologies.
- Provide common areas that promote collaboration and build community among students, including creating indoor/outdoor connected spaces, and breakout and flex spaces, and provide flexible work spaces for faculty and staff, including private and shared office spaces.
- Construct a new fine arts building and facility to accommodate program growth and expanded studio capacity, providing modernized, flexible classrooms and labs that respond to evolving practices in visual and performing arts.
- Construct a new Tech Ed facility and other facilities to support expansion, integrating Sync-Flex classrooms to accommodate hybrid teaching models, including space for immersive technology needs and related equipment, including relocating and reconfiguring facilities.
- Expansion, construction and modernization of the Natomas Center, including land acquisition and construction, and improvements to encourage campus engagement by students such as providing more on-campus food services and related improvements.
- Improvements to enhance transportation between sites, including a transit hub.
- Improvements to campus open spaces and pedestrian connectivity including lighting.
- Improvements to indoor and outdoor spaces for learning, gathering and socializing, including seating, tables, lighting and shade structures.
- Campus security and safety improvements, such as cameras, controlled points of entry, alarms and communication systems.
- Address all site-related improvements and upgrades such as parking lots and garages, drop-off area and pedestrian and crossing improvements, paving, improving circulation, pathways and signage, exterior work such as lighting and landscaping, improvements to gateways and quads.
- Modernize and reconfigure facilities to provide efficient learning and collaboration spaces.
- Relocation/removal of temporary structures and replace with more permanent buildings and facilities.
- Renovations to restrooms for modernization and code compliance.
- Site-wide upgrades for modern technology and digital connectivity, including necessary infrastructure, networks, and equipment and devices, and addressing acoustics/adequate sound systems.
- Upgrades to infrastructure serving all sites and campuses, including water, sewer, electrical, and including to improve climate resilience and water and energy efficiency including solar and charging stations.
- Upgrading and providing all furniture, fixtures and equipment.
- The acquisition of interests in real property relating to said colleges and centers including parcels, buildings, easements, rights of ways and other similar interests in real property.
- Ensure compliance with all access and ADA requirements.

COSUMNES RIVER COLLEGE

- Construct and Modernize Classrooms and Student Service Facilities at:

Cosumnes River College	Elk Grove Educational Center

- Modernize and improve classrooms, labs, faculty facilities and other spaces with additions and expansions as needed, including modernization of the Business and Social Sciences Building.
- Improvements to ensure health and well-being, including no exposure to toxic chemicals and provide clean drinking water.
- Repair/replace aging and/or leaky roofs.
- Campus security and safety improvements, such as cameras, fencing, controlled points of entry, alarms and communication systems.
- Construct a new Technology Building including classroom spaces, makerspace labs with an emphasis on Career Education programs.
- Facilities for student well-being including space for Health and Wellness and a new Hawk Cares center, providing an integrated space for student support.
- Library replacement and modernization project.

- Improve and renovate the Animal Health Tech facility.
- Cafeteria modernization project.
- Pools and Aquatic Center modernization project including solar heating, and modernization of the Physical Education Building to meet college needs, improve safety, and accessibility, including HVAC upgrades improving function and energy efficiency.
- Black Box Theater, Recital Hall, and VPAC space modernization projects to meet college needs, improve safety, and accessibility, including HVAC upgrades improving function and energy efficiency.
- Construct a new child care development center and all related facilities.
- Consolidation and updating custodial, maintenance, receiving and printing services facilities.
- Stadium expansion project, including lighting, seating, and other capital and equipment improvements to the stadium and related facilities.
- Address site-related improvements and upgrades such as parking, drop-off area and pedestrian and crossing improvements, paving, improving circulation, pathways and signage, exterior work such as lighting and landscaping, improvements to gateways and quads, and including the North Road Project preparing for future campus development and growth.
- Renovations to restrooms for modernization and code compliance.
- Site-wide upgrades for modern technology and digital connectivity, including necessary infrastructure, networks, and equipment and devices, and addressing acoustics/adequate sound systems.
- Upgrades to infrastructure, including water, sewer, electrical, and including to improve climate resilience and water and energy efficiency including solar and charging stations.
- Construct an affordable housing project for students, currently is expected to be partially funded with a State grant.
- Upgrading and providing all furniture, fixtures and equipment.
- The acquisition of interests in real property relating to said colleges and centers including parcels, buildings, easements, rights of ways and other similar interests in real property.
- Ensure compliance with all access and ADA requirements.

FOLSOM LAKE COLLEGE

- Construct and Modernize Classrooms and Student Service Facilities at:

Folsom Lake College (Main Campus)	Rancho Cordova Center

- Construction, modernization, expansions and improvements of classrooms, labs, buildings and other spaces and providing common areas that promote collaboration and build community among students, including creating indoor/outdoor connected spaces, and breakout and flex spaces.
- Improvements to ensure health and well-being, including no exposure to toxic chemicals and provide clean drinking water.
- Repair/replace aging and/or leaky roofs.
- Campus security and safety improvements, such as cameras, controlled points of entry, alarms and communication systems.
- Construct new instructional buildings and all related facilities.
- Aspen Hall Renovation Project.
- Enhanced Connection to Athletics Complex, including improvements and creation of pedestrian crossings, drop-off zone and roundabout improvements, and parking improvements and expansions.
- Construct Cultural Center and Outdoor Classroom and all related facilities and amenities fostering education opportunities and cultural appreciation and encourage community engagement.
- Continue the expansion, modernization and improvement of the Rancho Cordova Center, including new buildings, improving site access, public transportation integration, parking, and building accessibility.
- Environmental Staircase Stage and Improvements, including shade structures, seating pads, outdoor amphitheater, landscaping, grading and other related improvements.
- Expand and improve athletic complex, including new press box, amenities for athletes and visitors, including seating, lighting, restrooms, changing rooms, locker rooms and shade structures.
- Improve student spaces such as the bookstore location to improve student collaboration, study, gathering and engagement.

- Provide, replace or upgrade HVAC systems.
- Improvements to enhance transportation between sites, including a transit hub.
- Improvements to campus open spaces and pedestrian connectivity including lighting.
- Improvements to indoor and outdoor spaces for learning, gathering and socializing, including seating, tables, lighting and shade structures.
- Address all site-related improvements and upgrades such as parking lots and garages, drop-off area and pedestrian and crossing improvements, paving, improving circulation, pathways and signage, art and murals, entrances, expanded corporation yard and storage, exterior work such as lighting and landscaping, improvements to gateways and quads.
- Modernize and reconfigure facilities to provide efficient learning and collaboration spaces.
- Renovations to restrooms for modernization and code compliance.
- Site-wide upgrades for modern technology and digital connectivity, including necessary infrastructure, networks, and equipment and devices, and addressing acoustics/adequate sound systems.
- Upgrades to infrastructure serving all sites and campuses, including water, sewer, electrical, and including to improve climate resilience and water and energy efficiency including solar and charging stations.
- Upgrading and providing all furniture, fixtures and equipment.
- The acquisition of interests in real property relating to said colleges and centers including parcels, buildings, easements, rights of ways and other similar interests in real property.
- Ensure compliance with all access and ADA requirements.

SACRAMENTO CITY COLLEGE

- Construct and Modernize Classrooms and Student Service Facilities at:

Sacramento City College	West Sacramento Educational Center
Davis Educational Center	

- Construct, Modernize and/or Renovate Student Services Facilities and Classrooms at Rodda Hall North and South, including facilities and equipment supporting programs in Social Science, Math, Health Occupations, Science, and Support Services.
- Construct new instructional buildings, and renovate existing buildings, including Learning Resource Centers, the Lusk Building, Cosmetology Building and all related improvements.
- Construct, Modernize and/or Renovate facilities for the arts including music and theater.
- Construct, renovate and/or modernize facilities for physical fitness, sports and related activities, including New South Gym, pools and aquatics including Hoos Pool, UNS and Softball Complex, including all related facilities and improvements, such as restrooms, changing rooms and locker rooms, scoreboards, seating, announcements and display systems, lighting and concessions.
- Construct, renovate and/or modernize campus support and student service spaces including business centers, bookstores, student centers, makerspaces, cafes and cafeterias and other gathering spaces.
- Improvements to outdoor spaces for learning, gathering and socializing, including seating, tables, lighting and shade structures.
- Improvements to ensure health and well-being, including no exposure to toxic chemicals and provide clean drinking water.
- Repair/replace aging and/or leaky roofs.
- Provide, replace or upgrade HVAC systems.
- Campus security and safety improvements, such as cameras, controlled points of entry, alarms and communication systems.
- Address all site-related improvements and upgrades such as parking lots and garages, drop-off area and pedestrian and crossing improvements, paving, improving circulation, pathways and signage, exterior work such as lighting and landscaping, improvements to gateways and quads.
- Renovations to restrooms for modernization and code compliance.
- Improvements, renovations and expansion of operations and vehicle compound.
- Site-wide upgrades for modern technology and digital connectivity, including necessary infrastructure, networks, and equipment and devices, and addressing acoustics/adequate sound systems.
- Upgrades to infrastructure serving all sites and campuses, including water, sewer, electrical, and including to improve climate

resilience and water and energy efficiency including solar and charging stations.
- Upgrading and providing all furniture, fixtures and equipment.
- The acquisition of interests in real property relating to said colleges and centers including parcels, buildings, easements, rights of ways and other similar interests in real property.
- Ensure compliance with all access and ADA requirements.

SUPPORT FACILITY IMPROVEMENTS

- Improve, modernize and expand the District Office Complex Facilities, including interiors, exteriors, roofs, infrastructure, parking, restrooms, accessibility, offices and meeting spaces.

The order in which the foregoing projects are listed does not suggest an order of priority. Project prioritization is vested in and will be determined by the District Board.

Scope of Projects. Bond proceeds will be expended on the construction, reconstruction, rehabilitation, or replacement of school facilities of the Los Rios Community College District within its SFID No. 1, including furnishing and equipping, and the acquisition or lease of real property for school facilities, and not for any other purpose, including teacher and administrator salaries or other school operating expenses, all in compliance with California Constitution Article XIIIA, Section 1(b)(3). This measure authorizes bond projects to be undertaken at all current and future District properties, sites, campuses, education centers and support facilities in SFID No. 1, and includes real property acquisition.

Furnishing and Equipping; Incidental Expenses. Each of the bond projects described on the above Bond Project List include the costs of furnishing and equipping such facilities, and all costs which are incidental but directly related to the types of projects described above. Examples of incidental costs include, but are not limited to: costs of design, engineering, architect and other professional services, facilities assessments and updates to master plan documents, inspections, site preparation, utilities, landscaping, construction management and other planning and permitting, legal including litigation, accounting and similar costs; independent annual financial and performance audits; a customary construction contingency; demolition and disposal of existing structures; the costs of interim housing and storage during construction including relocation/moving costs and construction costs incurred relating to interim facilities; rental or construction of storage facilities and other space on an interim basis for materials and other equipment and furnishings displaced during construction; costs of relocating facilities and equipment as needed in connection with the projects; interim classrooms and facilities for students, administrators, and school functions, including modular and parking facilities; federal and state-mandated safety upgrades; addressing unforeseen conditions revealed by construction/modernization and other necessary improvements required to comply with existing building codes, including the Field Act; access requirements of the Americans with Disabilities Act; costs of the election; bond issuance and compliance costs; and project administration during the duration of such projects including by District staff, as permitted by law.

Alterations to Scope; New Construction; Real Property Interests. The scope, nature and priority of any of the specific projects described above may be altered by the District Board. This may occur due to unforeseen conditions that may arise during the course of planning, design and construction, or due to other compelling factors which become apparent in the course of project planning and execution, for example changing project cost considerations, safety considerations including discoveries, programmatic considerations or other considerations that arise or become apparent over the several years of undertaking bond financed projects. In the event that a modernization or renovation project is determined by the Board to be more economical or otherwise in the best interests of the District to be undertaken as new construction, this bond measure authorizes land acquisition, relocation and construction at a new or alternative site, and/or demolition and reconstruction and/or repurposing on the original site, including an expanded site, and all costs relating thereto. In addition, new construction of a facility may be revised to modernization of an existing facility due to any of the factors mentioned herein, among other possible reasons. This measure authorizes the acquisition of interests in real property, including necessary rights of ways or other real property interests, required to expand District facilities, to provide access to school or other District facilities, or to provide additional school or related facilities. This measure also authorizes payment of costs related to consolidation of facilities or campuses.

Interim Financing Included; Joint Use Projects Authorized. In addition, authorized projects include reimbursements for paid project costs and paying and/or prepaying interim or previously obtained

financing for the types of projects included on the project list, such as bond anticipation notes or lease financings relating to projects and/or equipment previously financed. Finally, projects on this list may be undertaken and used as joint use projects with other public agencies.

Other Funding Sources. The Bond Project List presents more projects than are expected can be addressed with proceeds of this bond measure. The District Board will determine project prioritization and there is no guarantee that all projects included on this List will be addressed. Additional funds for facilities projects are expected to be pursued from the State's facilities matching funds program, if and to the extent available and qualifying, to provide additional funding to complete additional facilities projects.

Unforeseen Circumstances. Many factors which the District cannot predict or control may impact its ability to address each of the projects, including but not limited to construction cost issues, supply chain issues which can cause project delays, labor shortages, and unknown environmental factors or site conditions, among others. The District is unable to anticipate all unforeseen circumstances which may limit or prevent some of the projects listed above from being undertaken or completed.

Interpretation. The terms of this Bond Measure and the words used in the Bond Project List shall be interpreted broadly to effect the purpose of providing broad and clear authority for the officers and employees of the District to provide for the school facilities projects the District proposes to finance with the proceeds of the sale of bonds authorized by this proposition within the authority provided by law, including Article XIIIA, Section 1(b)(3) of the California Constitution, Education Code Section 15000 *et seq.* and the Strict Accountability in Local School Construction Bonds Act of 2000. Authorized projects may include projects outside the boundaries of SFID No. 1 provided that they serve and support facilities in SFID No. 1. Examples included on the project list are not intended to limit the broader types of projects described and authorized by this measure. Words used in the Project List such as repair, improve, upgrade, expand, modernize, renovate, and reconfigure are used to describe school facilities projects in plain English but are not intended to expand the nature of such projects beyond what is authorized by State law. The Bond Project List only authorizes capital expenditures.

Severability. The District Board hereby declares, and the voters by approving this Bond Measure concur, that every section and part of this bond proposition has independent value, and the District Board and the voters would have adopted each provision hereof regardless of every other provision hereof. Upon approval of this measure by the voters, should any part be found by a court of competent jurisdiction to be invalid for any reason, all remaining parts hereof shall remain in full force and effect to the fullest extent allowed by law, and to this end the provisions of this bond measure are severable.

Tax Rate Statement

TAX RATE STATEMENT
REGARDING PROPOSED
LOS RIOS COMMUNITY COLLEGE DISTRICT
GENERAL OBLIGATION BONDS
WITH RESPECT TO
SCHOOL FACILITIES IMPROVEMENT DISTRICT NO. 1

An election will be held within the territory of School Facilities Improvement District No. 1 (the "SFID No. 1") of Los Rios Community College District (the "District") of Sacramento County and Yolo County, California, on November 3, 2026, to authorize the sale of up to $1.1 billion in bonds of the District with respect to SFID No. 1 to finance school facility improvements as described in the measure described and entitled as the "Los Rios Community College District Job Training, Affordable Higher Education Bond Measure". If such bonds are authorized and sold, principal and interest on the bonds will be payable only from the proceeds of *ad valorem* property tax levies made upon the taxable property in the boundaries of SFID No. 1. The following information is provided in compliance with Sections 9400-9404 of the Elections Code of the State of California. Such information is based upon the best estimates and projections presently available from official sources, upon experience within SFID No. 1, and other demonstrable factors.

Based upon the foregoing and projections of SFID No. 1's assessed valuation, the following information is provided:

1. The best estimate of the average annual tax rate which would be required to be levied to fund this bond issue over the entire duration of the bond debt service, based on a projection of assessed valuations available at the time of filing of this statement, is $16.55 per $100,000 of assessed value. The final fiscal year in which the tax is anticipated to be collected is 2050-51.
2. The best estimate of the highest tax rate which would be required to be levied to fund this bond issue, based on a projection of assessed valuations available at the time of

filing of this statement, is $20.80 per $100,000 of assessed value. It is estimated that such rate would be levied in fiscal years 2044-45 through 2047-48.

3. The best estimate of the total debt service, including the principal and interest, that would be required to be repaid if all the bonds are issued and sold is approximately $1.79 billion.

The estimated tax rates and total debt service identified herein are only for bonds issued pursuant to this measure, and are not combined with other outstanding bonded indebtedness of the District.

Voters should note the estimated tax rate is based on the assessed value (not market value) of taxable property on Sacramento County's and Yolo County's official tax rolls. In addition, taxpayers eligible for a property tax exemption such as the homeowner's exemption will have a lower effective tax rate than described above. Property owners should consult their own property tax bills and tax advisors to determine their property's assessed value and any applicable tax exemptions.

The attention of all voters is directed to the fact that the foregoing information is based upon projections and estimates only, which amounts are not maximum amounts and are not binding upon the District. The actual debt service, tax rates and the years in which they will apply may vary from those used to provide the estimates set forth above, due to factors such as variations in the timing of bond sales, the par amount of bonds sold and market interest rates available at the time of each sale, actual assessed valuations over the term of the bonds, and other factors. The date and amount of bonds sold at any given time will be determined by the District based on the need for project funds and other considerations. The actual interest rates at which the bonds will be sold will depend on conditions in the bond market at the time of sale. Actual future assessed valuations will depend upon the amount and value of taxable property within SFID No. 1 as determined by each County Assessor in the annual assessment and the equalization process.

s/Torence Powell
Chancellor
Los Rios Community College District

Argument in Favor of Measure H

Maintain Local Community College Affordability WITHOUT RAISING TAXES –YES on H.

California public university now costs six times as much as one of our local, Los Rios Community College District campuses. AI is eliminating jobs and replacing people. Too many students are being priced out of higher education.

Yes on H prevents cuts to affordable higher education and protects AI-proof career training for nurses, firefighters, emergency responders, and other skilled professions our communities and local employers depend on.

YES on H helps Los Rios Colleges stay self-reliant and serve students in safe, up-to-date classrooms – with FULL PUBLIC DISCLOSURE, and WITHOUT RAISING TAXES.

YES on H provides safe, clean drinking water

YES on H repairs leaky roofs

YES on H removes asbestos and lead pipes

Measure H includes strict accountability requirements including:

- **Public disclosure** of all spending/annual independent financial audits
- **NO increase in taxes**
- **ALL funds stay local** – can't be taken by the state and spent elsewhere

YES on H maintains our affordable local colleges – Sacramento City, American River, Cosumnes River and Folsom Lake campuses – preparing students, workers, and veterans for good-paying jobs and better futures WITHOUT RAISING TAXES.

The federal government is dismantling the U.S. Department of Education, and Los Rios colleges could face millions in funding cuts, threatening affordable college and job training for local students and workers.

Again, by law all Measure H money is required to be used solely for our local campuses: Sacramento City, American River, Cosumnes River and Folsom Lake community colleges.

"Without City College, I couldn't have afforded college. Students need Yes on H!" Angel Binuya, Student Senate President, Sacramento City College.

Join a broad coalition of Los Rios Colleges Board Members, Alumni, Faculty and Local Firefighters, Nurses, Small Business Owners, and Civic Leaders – YES on H!

"We strongly support Los Rios Colleges' fiscally responsible plan for serving future generations of

students." –Claudia Bonsignore, Co-President, League of Women Voters, Sacramento County

s/Claudia Bonsignore
Co-President, League of Women Voters, Sacramento County

s/Monique Rodgers RN
Professor, American River College Nursing Program

s/Zachary Styles-Brown
Local Firefighter and Graduate, Cosumnes River College Firefighter Training Program

s/Patrick Mulvaney
Local Business Owner/Civic Leader

s/John Ruden
fmr Independent Citizens Bond Oversight Committee member

Rebuttal to the Argument in Favor of Measure H

Measure H has nothing to do with "costs"; with AI; or with "affordability and pricing students out." It does not and will not prevent cuts. Enrollment costs are controlled by the state legislature.

Yes the measure does not raise your property tax it does extend that tax to many, many future generations of property owners and runs up the payback bill three times the loan amount.

The district's physical plant occupies three million square feet. Half of that space remained mostly empty over the past several years. This is because over 50 percent of instruction is no longer provided by faculty within buildings but by the internet. Why would the district want to add at least 32 new buildings when half of the existing buildings remain empty or under used. What kind of logic is this?

The instructional or curriculum rationale for the new buildings is largely absent. What is a Manufacturing , construction and transportation building; a tech ed facility; a cultural facility; The fact is the measure is a ATM machine with no rational guidance or process that directs the selection of projects...a wishful grab bag! Over the past 20 years the District trustees have never participated in the selection of projects and are unlikely to be involved in the future. This is a serious governance matter and needs to be remedied.

Measure H was not supported by me and John Knight. Had one other board member voted "no"the matter would not have been on the ballot.

s/Robert Jones
Trustee District 2 Vice President Emeritus CSUS

Argument Against Measure H

I have served as a Trustee for the LRCCD for twenty years; and for forty years as an administrator and faculty at CSU, UC and three community colleges. Based on this experience, the bond is entirely unnecessary to advance the exceptional educational quality the district provides to the Sacramento region. I urge you to vote against this mind-boggling loan.

The District does not need this money now. No impending career technical or academic program will be imperiled by another forever multi-year tax obligation on property owners. It would be an unwise decision to authorize the District to borrow $1.1 billion for a bewildering range of thrown- together projects that are unhinged to any coherent plan.

The District does not need more unstructured buildings now. Our colleges have space equivalent to the amount of square footage in four forty-eight story San Francisco Transamerica Pyramid buildings. Despite this huge physical footprint, only half of our students use this space. The remaining fifty percent of students are taking courses on the internet and through remote learning. They rarely step foot on our campuses rendering vast portions of the colleges unused. The District Administration has not proposed a plan for how this space might be repurposed or sold. Essentially the bond measure is indifferent to this vast vacant and stranded facility and classroom space and the evolving preferences of our students and faculty for online learning.

Through this election, we should send the District Administration back to the drawing board and Trustees for a new plan that addresses the actual needs of the students, faculty and our communities with a cogent, comprehensive and cohesive plan for how that money will be used.

s/Robert G Jones
Trustee LRCCD Emeritus Vice President CSUS

Rebuttal to the Argument Against Measure H

DON'T BE FOOLED BY IRRATIONAL POLITICAL GRANDSTANDING!

Join the League of Women Voters of Sacramento County and a Broad Coalition of Faculty, Nurses, Firefighters, Paramedics, Students, and Small Business Owners-- Vote YES on H, the Fiscally Responsible Plan to maintain affordable, local community colleges, WITHOUT RAISING TAXES.

Measure H is Fiscally Accountable.

-Maintains affordability at local community colleges WITHOUT RAISING TAXES.

- Spending Plan developed over two years, with input by nearly 4,000 community members, students, faculty and staff; nurses, firefighters and public safety leaders; and an Independent Bond Oversight Committee.

- All spending must be **publicly disclosed**.

-**NO funds can be taken by the State**.

Measure H was specifically developed to protect the affordability of our local community colleges. Trump's dismantling of the U.S. Department of Education means more funding cuts. Tuition has skyrocketed at UC/State college systems.

Without Measure H, budget cuts will be made to skilled career training local students and midcareer adults need to survive in the age of AI, and our small businesses need for a locally trained workforce.

Every dime of Measure H will be invested into priorities identified by the public, including basic upgrades to provide safe, clean drinking water on local campuses and asbestos removal. The plan includes funding for American River College's **Regional Public Safety Training Center, which trains our local firefighters.**

That's why SIX Los Rios Community College District Trustees, all four College Presidents, our Student Senate Presidents, and the Los Rios College Foundation, support Yes on H. Join us today!

For Information: LosRios.edu/MeasureH

Get Involved: LosRiosYesonH.Com

s/Dr. Torence Powell
Chancellor, Los Rios Community College District

s/Claudia Bonsignore
Co-President, League of Women Voters, Sacramento County

s/Patrick Mulvaney
Local Business Owner/Civic Leader

s/Monique Rodgers RN
Professor, American River College Nursing Program

s/Zachary Styles-Brown
Local Firefighter and Graduate, Cosumnes River College Firefighter Training Program

Frequently Asked Questions about Registration and Voting in Sacramento County

Registration FAQs

Who is eligible to register and to vote in California?
To vote in California elections, you must be: 1) a United States citizen; 2) a resident of California; 3) at least 18 years old on Election Day; 4) not currently found mentally incompetent to vote by a court; and 5) not currently serving a state or federal prison term for conviction of a felony.

Please note that the passage of Proposition 17 in the November 2020 election amended the state constitution to allow otherwise eligible residents who are on parole to register to vote.

What is the deadline to register to vote or to update my registration information?
The deadline to register online or by mail is 15 days prior to Election Day. After that date, you will need to register and vote with a provisional ballot in person at our office or any Vote Center in Sacramento County.

Can I register to vote in California before I turn 18?
If you are a 16 or 17 year old who meets the other state voter registration requirements, you can pre-register to vote and your registration will become active on your 18th birthday.

Can I register to vote in California if I just became a new citizen?
Yes. If you become a U.S. citizen after the regular registration deadline, you can register and vote in person at our office or any Vote Center in Sacramento County.

Can I still vote in Sacramento County if I have moved locally?
If you move within Sacramento County you can reregister to vote at registertovote.ca.gov or update your address at a Vote Center.

Can I still vote in Sacramento County if I have moved within California?
If you move to a new California address outside Sacramento County, you can reregister to vote at registertovote.ca.gov or contact your new county elections official.

Can I still vote in Sacramento County if I have moved to another state?
If you move out of state, you can register with your local elections official. You should also contact us to cancel your registration in Sacramento County.

Can I still vote in Sacramento County if I am currently living abroad?
If you are temporarily living abroad, you may be able to reregister and request a ballot by mail, fax, or email by visiting registertovote.ca.gov or fvap.gov.

If you have questions about whether you can vote, please call (916) 875-6155 or email militaryandoverseas@saccounty.gov.

Vote By Mail Delivery FAQs

Will I receive my ballot in the mail?
Yes. Per state law, all voters will now receive ballots in the mail for all future elections. Any voter may choose to cast a ballot arriving in the mail or vote in person.

What if my ballot does not arrive in the mail?
Ballots begin mailing about a month before Election Day. If you have not received it after a week, you may request a replacement ballot at myvoterportal.saccounty.gov or by calling (916) 875-6451.

How can I get a replacement Vote by Mail ballot?
To request a replacement ballot up to 7 days before Election Day, go to myvoterportal.saccounty.gov or call (916) 875-6451. Less than a week before Election Day? Contact us as soon as possible to discuss your voting options.

Can I use the Remote Accessible Vote by Mail (RAVBM) system to access my ballot?
Yes. Any voter can access and mark their ballot at myvoterportal.saccounty.gov. RAVBM ballots must be printed and returned by mail or in person.

How can I track my Vote by Mail ballot?
You can track the status of your Vote by Mail ballot at myvoterportal.saccounty.gov. You can also sign up to receive ballot notifications via email, text, or voice message at wheresmyballot.sos.ca.gov. Alternatively, you may call or email us at (916) 875-6451 or voterinfo@saccounty.gov.

Vote By Mail Return FAQs

Can I return my ballot by mail on Election Day?
For your ballot to be counted, your ballot return envelope must be postmarked by Election Day and received by our office within 7 days. If you mail your ballot return envelope after the last mail collection time on Election Day, your ballot will be postmarked too late to be counted. Find United States Post Office box locations and pickup times at usps.com/locator.

How should I sign the ballot return envelope?
Sign your envelope with the signature you last provided on your voter registration application. If your name or signature has recently changed, please reregister at registertovote.ca.gov. If you do not sign your ballot return envelope or if your envelope signature does not match any signature in your voter record, we will attempt to contact you by mail, and you will need to cure the issue before your ballot can be counted.

Where can I drop off my Vote by Mail ballot?
You can return your ballot to any Official Ballot Drop Box or Vote Center up until 8 p.m. on Election Day. To check hours of operation and find a convenient location, visit myvoterportal.saccounty.gov or call (916) 875-6451.

In-Person Voting FAQs

Can I vote in-person before Election Day?
Some Vote Centers open 10 days before Election Day. All Vote Centers will be open 4 days before and through Election Day. A complete list of locations and hours of operation is available in this guide. On Election Day, all Vote Centers will be open from 7 a.m. to 8 p.m.

Can I vote at any Vote Center in Sacramento County?
Yes, you can vote at the location of your choice. Find your nearest Vote Center at myvoterportal.saccounty.gov.

What kind of multilingual resources are available at in-person voting sites?
All Vote Centers offer bilingual ballots in English and either Chinese, Spanish or Vietnamese. In addition, Vote Centers offer Ballot Translation Guides in Korean, Tagalog, Punjabi, Japanese, Hmong, Mien, Laotian, Indonesian, Pashto, Ukrainian, and Russian. Many of our vote centers also have bilingual staff members.

What kind of accessibility resources are available at in-person voting sites?
All in-person voting sites will offer curbside assistance as well as accessible voting equipment, tools, and personal assistance. You may ask one or two people to assist you with marking a ballot, provided any such assistant is not your employer or a representative of your union and the assistant does not attempt to influence you.

Can I take my Sample Ballot or my own list into the voting booth?
Yes. Deciding your votes before you get to the polls is helpful. You may use your Sample Ballot to practice marking your selection(s) before marking your official ballot. You do not have to vote on every contest and measure on the ballot. The votes you cast will be counted even if you have not voted on every contest and measure.



Information About Prohibited Election Activities

Warning: Electioneering prohibited!

The following activities are prohibited within the immediate vicinity of a person in line to cast their ballot or within 100 feet of the entrance of a polling place, curbside voting or drop box:

- DO NOT ask a person to vote for or against any candidate or ballot measure.
- DO NOT display a candidate's name, image, or logo.
- DO NOT block access to or loiter near any ballot drop boxes.
- DO NOT provide any material or audible information for or against any candidate or ballot measure near any polling place, vote center, or ballot drop box.
- DO NOT circulate any petitions, including for initiatives, referenda, recall, or candidate nominations.
- DO NOT distribute, display, or wear any clothing (hats, shirts, signs, buttons, stickers) that include a candidate's name, image, logo, and/or support or oppose any candidate or ballot measure.
- DO NOT display information or speak to a voter about the voter's eligibility to vote.

The electioneering prohibitions summarized above are set forth in EC §§ 18370-18372.

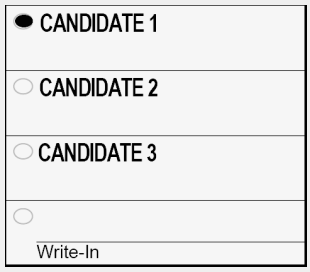
Violations can lead to fines and/or imprisonment.



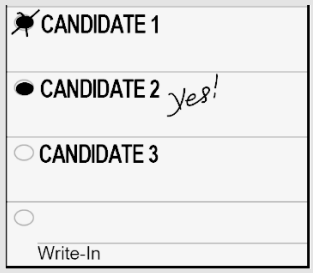
How To Mark Your Ballot

Use black or blue pen to fill in the oval to the left of your choice.

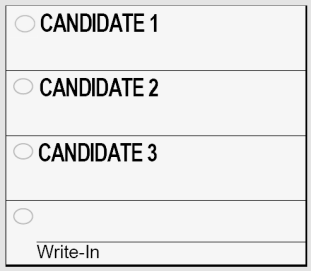




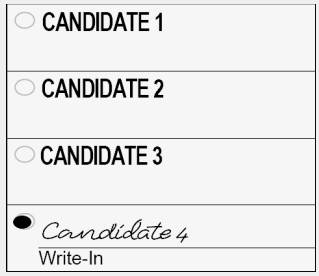
Made a mistake? Cross it out, fill in the correct oval, and write "Yes" next to your choice.



You don't have to vote for every contest or measure. Leave it blank. Your other votes will still count.



To vote for a qualified write-in candidate, write the name in the write-in space and fill in the oval. *Do not write in a name already on the ballot.*



Helpful Tips:

Do not use pencil or red ink.

Do not sign or initial anywhere on your ballot.

Do not vote for more candidates than the "VOTE FOR" number indicated at the top of each contest.

If you need a replacement ballot, call us at (916) 875-6451.



OFFICIAL BALLOT / BOLETA OFICIAL

GENERAL ELECTION / ELECCIÓN GENERAL

County of Sacramento / Condado de Sacramento

Tuesday, November 3, 2026 / Martes, 3 de noviembre de 2026

BT-147

INSTRUCTIONS FOR VOTING:

To vote for a candidate, completely fill in the oval (⬬) next to the candidate's name or the word "Yes" or "No." To vote for a qualified write-in candidate, write the name in the blank space provided and fill in the oval. (⬬) Make sure your vote counts, use a Blue or Black ballpoint pen. Do not select more candidates than the number to be elected. You may vote in as many or as few contests as you want. If you make a mistake, ask an election officer or call the Registrar of Voters' Office at (916) 875-6451 for a replacement ballot. A mistake in one contest does not affect the rest of the ballot.

INSTRUCCIONES PARA VOTAR:

Para votar por un candidato, llene completamente el óvalo (⬬) al lado del nombre del candidato o de la palabra "Sí" o "No". Para votar por un candidato calificado por escrito, escriba el nombre en el espacio en blanco provisto y complete el óvalo. (⬬) Asegúrese de que su voto cuente, así que use un bolígrafo azul o negro. No seleccione más candidatos que el número que debe elegir. Puede votar en tantas o tan pocas contiendas como quiera. Si comete un error, consulte con un funcionario electoral o llame a la Oficina del Registro de Votantes al (916) 875-6451 para obtener una boleta de reemplazo. Un error en una contienda no afecta el resto de la boleta.

VOTER-NOMINATED AND NONPARTISAN OFFICES

All voters may vote in these contests. Candidates display a party preference (or None) for the information of voters. This is not a party endorsement or approval.

CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES Y NO PARTIDISTAS

Todos los votantes podrán votar en estas contiendas. Los candidatos muestran preferencia de partido (o Ninguna) para la información de los votantes. Esto no constituye respaldo o aprobación de un partido.

STATE
ESTADO

GOVERNOR
GOBERNADOR

Vote for One / Vote por Uno

◯ **XAVIER BECERRA**
Party Preference: Democratic
Preferencia de partido: Demócrata
Voting Rights Attorney
Abogado de derechos electorales

◯ **STEVE HILTON**
Party Preference: Republican
Preferencia de partido: Republicano
Small Business Owner
Dueño de empresa pequeña

ATTORNEY GENERAL
PROCURADOR GENERAL

Vote for One / Vote por Uno

◯ **MICHAEL E. GATES**
Party Preference: Republican
Preferencia de partido: Republicano
Deputy United States Attorney
Fiscal Federal Adjunto de los Estados Unidos

◯ **ROB BONTA**
Party Preference: Democratic
Preferencia de partido: Demócrata
California Attorney General
Fiscal general de California

INSURANCE COMMISSIONER
COMISIARIO DE SEGUROS

Vote for One / Vote por Uno

◯ **BEN ALLEN**
Party Preference: Democratic
Preferencia de partido: Demócrata
California State Senator
Senador Estatal de California

◯ **JANE KIM**
Party Preference: Democratic
Preferencia de partido: Demócrata
Attorney/Consumer Advocate
Abogado/Defensor del consumidor

BOARD OF EQUALIZATION MEMBER
MIEMBRO DE LA DIRECTIVA DE IMPUESTOS SOBRE VENTAS

MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY
MIEMBRO DE LA ASAMBLEA ESTATAL

ASSEMBLY DISTRICT 10
DISTRITO 10 DE LA ASAMBLEA

Vote for One / Vote por Uno

◯ **STEPHANIE NGUYEN**
Party Preference: Democratic
Preferencia de partido: Demócrata
State Assemblymember
Miembro de la Asamblea Estatal

◯ **VINAYA SINGH**
Party Preference: Republican
Preferencia de partido: Republicano
Retired Application Developer
Desarrollador de aplicaciones jubilado

NONPARTISAN OFFICES
CARGOS NO PARTIDISTAS

JUDICIAL
JUDICIAL

VOTE YES OR NO FOR EACH OFFICE
VOTE SÍ O NO PARA CADA CARGO

FOR ASSOCIATE JUSTICE OF THE SUPREME COURT

Shall Associate Justice of the Supreme Court **JOSHUA GROBAN** be elected to the office for the term provided by law?

SAMPLE BALLOT

SAMPLE BALLOT

Ballot Type 147 Page 57

LIEUTENANT GOVERNOR
VICEGOBERNADOR

Vote for One / Vote por Uno

- ◯ **FIONA MA**
  Party Preference: Democratic
  Preferencia de partido: Demócrata
  State Treasurer/CPA
  Tesorero del estado/Contador público autorizado
- ◯ **GLORIA ROMERO**
  Party Preference: Republican
  Preferencia de partido: Republicano
  Educator/Businesswoman
  Educador/Empresaria

SECRETARY OF STATE
SECRETARIO DE ESTADO

Vote for One / Vote por Uno

- ◯ **SHIRLEY N. WEBER**
  Party Preference: Democratic
  Preferencia de partido: Demócrata
  California Secretary of State
  Secretario de Estado de California
- ◯ **DONALD P. (DON) WAGNER**
  Party Preference: Republican
  Preferencia de partido: Republicano
  Orange County Supervisor
  Supervisor del Condado de Orange

CONTROLLER
CONTROLADOR

Vote for One / Vote por Uno

- ◯ **HERB W MORGAN**
  Party Preference: Republican
  Preferencia de partido: Republicano
  Chief Investment Officer
  Director de inversiones
- ◯ **MALIA M. COHEN**
  Party Preference: Democratic
  Preferencia de partido: Demócrata
  State Controller/Mother
  Controlador del estado/madre

TREASURER
TESORERO

Vote for One / Vote por Uno

- ◯ **ELENI KOUNALAKIS**
  Party Preference: Democratic
  Preferencia de partido: Demócrata
  Lieutenant Governor of California
  Vicegobernador de California
- ◯ **JENNIFER HAWKS**
  Party Preference: Republican
  Preferencia de partido: Republicano
  Retired Business Executive
  Empresaria jubilada

DISTRICT 1
DISTRITO 1

Vote for One / Vote por Uno

- ◯ **SHANNON GROVE**
  Party Preference: Republican
  Preferencia de partido: Republicano
  State Senator/Businesswoman
  Senador estatal/Empresaria
- ◯ **NELSON ESPARZA**
  Party Preference: Democratic
  Preferencia de partido: Demócrata
  Teacher/Economist/Councilmember
  Maestro/Economista/Miembro del consejo

UNITED STATES REPRESENTATIVE
REPRESENTANTE DE LOS ESTADOS UNIDOS

CONGRESSIONAL DISTRICT 7
DISTRITO 7 DEL CONGRESO

Vote for One / Vote por Uno

- ◯ **MAI VANG**
  Party Preference: Democratic
  Preferencia de partido: Demócrata
  Teacher/City Councilmember
  Maestra/Miembro del Consejo Municipal
- ◯ **DORIS MATSUI**
  Party Preference: Democratic
  Preferencia de partido: Demócrata
  U.S. Representative
  Representante de EE. UU.

STATE SENATOR
SENADOR ESTATAL

SENATE DISTRICT 8
DISTRITO 8 DEL SENADO

Vote for One / Vote por Uno

- ◯ **ANGELIQUE ASHBY**
  Party Preference: Democratic
  Preferencia de partido: Demócrata
  California State Senator
  Senadora Estatal de California
- ◯ **SUSAN A MASON**
  Party Preference: Republican
  Preferencia de partido: Republicano
  Retired Nurse
  Enfermero Jubilado

PARA JUEZ ASOCIADO DE LA CORTE SUPREMA

¿Debería el Juez Asociado de la Corte Suprema **JOSHUA GROBAN** ser elegido para el cargo por el período establecido por la ley?

- ◯ **YES / SÍ**
- ◯ **NO / NO**

FOR ASSOCIATE JUSTICE OF THE SUPREME COURT

Shall Associate Justice of the Supreme Court **KELLI M. EVANS** be elected to the office for the term provided by law?

PARA JUEZ ASOCIADO DE LA CORTE SUPREMA

¿Debería la Jueza Asociada de la Corte Suprema **KELLI M. EVANS** ser elegida para el cargo por el período establecido por la ley?

- ◯ **YES / SÍ**
- ◯ **NO / NO**

FOR ADMINISTRATIVE PRESIDING JUSTICE, COURT OF APPEAL, THIRD DISTRICT

Shall Administrative Presiding Justice **LAURIE EARL** be elected to the office for the term provided by law?

PARA JUEZ PRESIDENTE ADMINISTRATIVO, CORTE DE APELACIONES, TERCER DISTRITO

¿Debería la Jueza Presidenta Administrativa **LAURIE EARL** ser elegida para el cargo por el período establecido por la ley?

- ◯ **YES / SÍ**
- ◯ **NO / NO**

VOTE

VOTE BOTH SIDES OF BALLOT
VOTAR EN AMBOS LADOS DE LA BOLETA

SAMPLE BALLOT

FOR ASSOCIATE JUSTICE, COURT OF APPEAL, THIRD DISTRICT
Shall Associate Justice **LAURI DAMRELL** be elected to the office for the term provided by law?

PARA JUEZ ASOCIADO, CORTE DE APELACIONES, TERCER DISTRITO
¿Debería la Jueza Asociada **LAURI DAMRELL** ser elegida para el cargo por el período establecido por la ley?

- ○ **YES / SÍ**
- ○ **NO / NO**

FOR ASSOCIATE JUSTICE, COURT OF APPEAL, THIRD DISTRICT
Shall **DAVID B. SAPP** be elected to the office for the term provided by law?

PARA JUEZ ASOCIADO, CORTE DE APELACIONES, TERCER DISTRITO
¿Debería **DAVID B. SAPP** ser elegido para el cargo por el período establecido por la ley?

- ○ **YES / SÍ**
- ○ **NO / NO**

FOR ASSOCIATE JUSTICE, COURT OF APPEAL, THIRD DISTRICT
Shall Associate Justice **STACY BOULWARE EURIE** be elected to the office for the term provided by law?

PARA JUEZ ASOCIADO, CORTE DE APELACIONES, TERCER DISTRITO
¿Debería la Jueza Asociada **STACY BOULWARE EURIE** ser elegida para el cargo por el período establecido por la ley?

- ○ **YES / SÍ**
- ○ **NO / NO**

FOR ASSOCIATE JUSTICE, COURT OF APPEAL, THIRD DISTRICT
Shall Associate Justice **JONATHAN RENNER** be elected to the office for the term provided by law?

PARA JUEZ ASOCIADO, CORTE DE APELACIONES, TERCER DISTRITO
¿Debería el Juez Asociado **JONATHAN RENNER** ser elegido para el cargo por el período establecido por la ley?

- ○ **YES / SÍ**
- ○ **NO / NO**

ELK GROVE UNIFIED SCHOOL DISTRICT
DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO ELK GROVE

GOVERNING BOARD MEMBER, TRUSTEE AREA 4
MIEMBRO DE LA JUNTA GOBERNANTE, ÁREA DE FIDEICOMISARIO 4

Vote for One / Vote por Uno

- ○ **DELIA BAULWIN**
  Appointed Incumbent
  Titular Nombrado
- ○ **CRAIG J. TOWNSEND**
  Retired
  Jubilado
- ○ Write-in / Por Escrito

DISTRICT
DISTRITO

FLORIN RESOURCE CONSERVATION DISTRICT
DISTRITO DE CONSERVACIÓN DE RECURSOS FLORIN

DIRECTOR
DIRECTOR

Vote for no more than Three
Vote por no más de Tres

- ○ **PAUL LINDSAY**
  Incumbent
  Encargado
- ○ **BRET BARTHOLOMEW**
  Small Business Owner
  Dueño de empresa pequeña
- ○ **JOHN MOUA**
  Information Technology Manager
  Gerente de tecnología informática
- ○ **KIMBERLY A. MARTIN**
  Retired City Employee
  Empleado de la ciudad jubilado
- ○ Write-in / Por Escrito

2 INCREASES STATE'S RAINY DAY FUND. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.
Increases California's Rainy Day Fund, approved by voters in 2014, to provide funding for education, health care, public safety, and other essential services during economic downturns. **Fiscal Impact:** State budget reserves would be higher. **Supporters:** CA Professional Firefighters; LA Chamber of Commerce; Gavin Newsom; Xavier Becerra; Assemblymember Jesse Gabriel **Opponents:** None submitted

2 AUMENTA EL FONDO DE RESERVA DEL ESTADO. ENMIENDA CONSTITUCIONAL APROBADA POR LA LEGISLATURA. Aumenta el Fondo de Reserva de California, aprobado por los votantes en 2014, para proporcionar fondos destinados a la educación, la atención médica, la seguridad pública y otros servicios esenciales durante las recesiones económicas. **Impacto Fiscal:** Las reservas presupuestarias del estado serían mayores. **Partidarios:** CA Professional Firefighters; LA Chamber of Commerce; Gavin Newsom; Xavier Becerra; Assemblymember Jesse Gabriel **Opositores:** Ninguno enviado

- ○ **YES / SÍ**
- ○ **NO / NO**

1 BT-147

FOR ASSOCIATE JUSTICE, COURT OF APPEAL, THIRD DISTRICT

Shall Associate Justice **AIMEE A. FEINBERG** be elected to the office for the term provided by law?

PARA JUEZ ASOCIADO, CORTE DE APELACIONES, TERCER DISTRITO

¿Debería la Jueza Asociada **AIMEE A. FEINBERG** ser elegida para el cargo por el período establecido por la ley?

- ◯ **YES / SÍ**
- ◯ **NO / NO**

FOR ASSOCIATE JUSTICE, COURT OF APPEAL, THIRD DISTRICT

Shall Associate Justice **SHAMA MESIWALA** be elected to the office for the term provided by law?

PARA JUEZ ASOCIADO, CORTE DE APELACIONES, TERCER DISTRITO

¿Debería la Jueza Asociada **SHAMA MESIWALA** ser elegida para el cargo por el período establecido por la ley?

- ◯ **YES / SÍ**
- ◯ **NO / NO**

SCHOOL
ESCUELA

SUPERINTENDENT OF PUBLIC INSTRUCTION
SUPERINTENDENTE DE INSTRUCCIÓN PÚBLICA

Vote for One / Vote por Uno

- ◯ **RICHARD BARRERA**
  State Superintendent Advisor
  Asesor del Superintendente Estatal
- ◯ **SONJA SHAW**
  School District President
  Presidente de Distrito Escolar
- ◯ _____
  Write-in / Por Escrito

- ◯ _____
  Write-in / Por Escrito

MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS
MEDIDAS PRESENTADAS A LOS VOTANTES

STATE / ESTADO

STATE PROPOSITIONS
PROPUESTAS ESTATALES

1 AUTHORIZES BONDS FOR HOUSING AFFORDABILITY PROGRAMS. LEGISLATIVE STATUTE. Authorizes $11.25 billion in state general obligation bonds for housing affordability programs, including multifamily rental housing, mortgages for veterans, supportive housing, preservation of existing affordable housing, and downpayment assistance. **Fiscal Impact:** Increased state cost of $500 million to $600 million annually for about 25 years to repay the housing bond. **Supporters:** US Vets; CA Federation of Teachers; Self-Help for the Elderly; Habitat for Humanity CA; CA Alliance of Child & Family Services **Opponents:** None submitted

1 AUTORIZA BONOS PARA PROGRAMAS DE VIVIENDA ASEQUIBLE. LEY APROBADA POR LA LEGISLATURA. Autoriza la emisión de $11.25 mil millones en bonos de obligación general del estado para programas de vivienda asequible, incluidos programas de vivienda multifamiliar de alquiler, préstamos hipotecarios para veteranos, viviendas con servicios de apoyo, preservación de viviendas asequibles existentes y asistencia para el pago inicial. **Impacto Fiscal:** Aumento de costos para el estado de entre $500 millones y $600 millones anuales durante aproximadamente 25 años para reembolsar los bonos destinados a la vivienda. **Partidarios:** US Vets; CA Federation of Teachers; Self-Help for the Elderly; Habitat for Humanity CA; CA Alliance of Child & Family Services **Opositores:** Ninguno enviado

- ◯ **YES / SÍ**
- ◯ **NO / NO**

VOTE

OFFICIAL BALLOT / BOLETA OFICIAL

GENERAL ELECTION / ELECCIÓN GENERAL

County of Sacramento / Condado de Sacramento

Tuesday, November 3, 2026 / Martes, 3 de noviembre de 2026

BT-147

MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS
MEDIDAS PRESENTADAS A LOS VOTANTES

STATE / ESTADO

STATE PROPOSITIONS
PROPUESTAS ESTATALES

3 PROVIDES PERMANENT FUNDING FOR SCHOOLS AND HEALTH CARE BY EXTENDING EXISTING TAX ON HIGH INCOMES. INITIATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT. Makes permanent existing voter-approved tax rates for individuals earning over $371,000 (adjusted annually for inflation). Allocates tax revenues to public education. **Fiscal Impact:** Maintains $5 billion to $15 billion of annual state income tax revenue by making a temporary tax increase on high-income earners permanent instead of letting it expire in 2031. **Supporters:** California Teachers Association; CA School Nurses Organization; California State PTA; Planned Parenthood Affiliates of CA **Opponents:** California Taxpayers Association; Family Business Association of California; California Hispanic Chambers of Commerce

3 PROPORCIONA FINANCIAMIENTO PERMANENTE PARA LAS ESCUELAS Y LA ATENCIÓN MÉDICA EXTENDIENDO EL IMPUESTO EXISTENTE SOBRE LOS INGRESOS ALTOS. ENMIENDA CONSTITUCIONAL POR INICIATIVA. Hace permanentes las tasas impositivas vigentes aprobadas por los votantes para las personas con ingresos superiores a $371,000 (ajustados anualmente por inflación). Asigna los ingresos fiscales a la educación pública. **Impacto Fiscal:** Mantiene entre $5 mil millones y $15 mil millones de ingresos anuales del impuesto estatal sobre la renta al hacer permanente un aumento temporal del impuesto para las personas con ingresos altos en lugar de permitir que venza en 2031. **Partidarios:** California Teachers Association; CA School Nurses Organization; California State PTA; Planned Parenthood Affiliates of CA **Opositores:** California Taxpayers Association; Family Business Association of California; California Hispanic Chambers of Commerce

- ◯ YES / SÍ
- ◯ NO / NO

5 CHANGES RECALL ELECTION PROCESS FOR STATEWIDE OFFICERS. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT. Under current law, voters elect replacement candidates at the same time as the recall election. This measure instead fills recall vacancies by subsequent special election or appointment. **Fiscal Impact:** Net fiscal effect unknown. In the event of a recall, savings or costs of millions of dollars to administer the election depending on the office recalled. **Supporters:** None submitted **Opponents:** None submitted

5 MODIFICA EL PROCESO ELECTORAL DE DESTITUCIÓN DE LOS FUNCIONARIOS ESTATALES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL APROBADA POR LA LEGISLATURA. Conforme a la ley vigente, los votantes eligen a los candidatos de reemplazo al mismo tiempo que se celebra la elección de destitución. En su lugar, esta medida llena las vacantes por destitución mediante una elección especial posterior o por nombramiento. **Impacto Fiscal:** Se desconoce el efecto fiscal neto. En caso de una elección de destitución, ahorros o costos de millones de dólares para administrar la elección, según el cargo objeto de la destitución. **Partidarios:** Ninguno enviado **Opositores:** Ninguno enviado

- ◯ YES / SÍ
- ◯ NO / NO

37 CREATES LOAN PROGRAM FOR MIDDLE-INCOME BUYERS OF QUALIFIED NEW HOMES. INITIATIVE STATUTE. Authorizes $25 billion in bonds to offer eligible buyers fixed-rate mortgages for up to 17% of purchase price of a newly constructed home priced below about $1.5 million. Borrowers must be California residents, occupy the home, meet income limits, and pay at least 3% down. Bonds repaid by mortgage payments, not State. **Fiscal Impact:** No direct state or local costs. **Supporters:** United Nurses Associations of California; California Conference of Carpenters; California State Treasurer Fiona Ma **Opponents:** None submitted

37 CREA UN PROGRAMA DE PRÉSTAMOS PARA COMPRADORES DE INGRESOS MEDIOS DE VIVIENDAS NUEVAS CALIFICADAS. INICIATIVA DE LEY. Autoriza $25 mil millones en bonos para ofrecer a

39 PROHIBITS CITIZENS FROM VOTING UNLESS THEY PRESENT GOVERNMENT-ISSUED IDENTIFICATION. INITIATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT. Invalidates mail ballots that do not have last four digits of designated government-issued identification number written on envelope. Prohibits in-person voting without presenting government-issued identification. **Fiscal Impact:** Costs of between tens of millions of dollars and low hundreds of millions of dollars each year to implement new voting requirements. **Supporters:** The Transparency Foundation; Latino American Political Assn; Howard Jarvis Taxpayers Assn; CA Women's Leadership Assn **Opponents:** ACLU California Action; Common Cause; League of Women Voters of California

39 PROHÍBE QUE LOS CIUDADANOS VOTEN A MENOS QUE PRESENTEN UNA IDENTIFICACIÓN EMITIDA POR EL GOBIERNO. ENMIENDA CONSTITUCIONAL POR INICIATIVA. Invalida las boletas de voto por correo que no tengan escritos en el sobre los últimos cuatro dígitos del número de identificación oficial designado. Prohíbe votar en persona sin presentar una identificación oficial. **Impacto Fiscal:** Costos de entre decenas de millones y unos pocos cientos de millones de dólares al año para implementar los nuevos requisitos de votación. **Partidarios:** The Transparency Foundation; Latino American Political Assn; Howard Jarvis Taxpayers Assn; CA Women's Leadership Assn **Opositores:** ACLU California Action; Common Cause; League of Women Voters of California

- ◯ YES / SÍ
- ◯ NO / NO

40 IMPOSES ONE-TIME TAX ON CERTAIN TAXPAYERS. INITIATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT AND STATUTE. Imposes 5% tax on certain taxpayers with assets over $1 billion; revenue primarily for health care. Exempts revenues from constitutional requirements for school funding and spending limit. **Fiscal Impact:** Temporary revenue increase of tens of billions of dollars spread over several years from wealth tax on billionaires. Possible ongoing decrease of less than $1 billion per year in income tax revenue from billionaires. **Supporters:** US Senator Bernie Sanders; SEIU United Healthcare Workers West **Opponents:** California Primary Care Association;

SAMPLE BALLOT

4 **REPEALS PROHIBITION AGAINST PUBLIC FUNDING OF ELECTION CAMPAIGNS. LEGISLATIVE STATUTE.** Repeals prohibition on state and local governments offering public funding of candidate election campaigns. Public funding programs may not use funds earmarked for education, transportation, or public safety. **Fiscal Impact:** Ongoing costs to the state of a few hundred thousand dollars each year for the Fair Political Practices Commission to answer questions from state and local governments about public campaign finance programs. **Supporters:** League of Women Voters of CA; California Nurses Association; Mental Health Advocacy; Social Security Works; Consumer Watchdog **Opponents:** California Taxpayers Assn; Howard Jarvis Taxpayers Assn; Family Business Assn of California; United Latinos Action

4 **DEROGA LA PROHIBICIÓN DEL FINANCIAMIENTO PÚBLICO DE LAS CAMPAÑAS ELECTORALES. LEY APROBADA POR LA LEGISLATURA.** Deroga la prohibición de que los gobiernos estatales y locales otorguen financiamiento público a las campañas electorales de candidatos. Los programas de financiamiento público no podrán utilizar fondos asignados a la educación, el transporte o la seguridad pública. **Impacto Fiscal:** Costos continuos para el estado de unos pocos cientos de miles de dólares cada año para que la Comisión de Prácticas Políticas Justas responda a preguntas de los gobiernos estatales y locales sobre los programas de financiamiento público de campañas. **Partidarios:** League of Women Voters of CA; California Nurses Association; Mental Health Advocacy; Social Security Works; Consumer Watchdog **Opositores:** California Taxpayers Assn; Howard Jarvis Taxpayers Assn; Family Business Assn of California; United Latinos Action

◯ **YES / SÍ**

◯ **NO / NO**

los compradores elegibles préstamos hipotecarios con tasa de interés fija por hasta el 17 % del precio de compra de una vivienda de nueva construcción con un precio inferior a aproximadamente $1.5 millones. Los prestatarios deben ser residentes de California, ocupar la vivienda, cumplir con los límites de ingresos y pagar al menos el 3 % de pago inicial. Los bonos se reembolsan mediante los pagos de las hipotecas, no por el estado. **Impacto Fiscal:** No hay costos directos para el estado ni para los gobiernos locales. **Partidarios:** United Nurses Associations of California; California Conference of Carpenters; California State Treasurer Fiona Ma **Opositores:** Ninguno enviado

◯ **YES / SÍ**

◯ **NO / NO**

38 **AUTHORIZES BONDS FOR IMMUNOLOGY MEDICAL RESEARCH. INITIATIVE STATUTE.** Authorizes $8.4 billion in general obligation bonds for immunology and immunotherapy research, half to a single University of California-affiliated nonprofit medical research institute, half to research grants. **Fiscal Impact:** Increased state cost of $500 million to $600 million annually for about 20 years to repay the research bond, with some or all of the cost offset if the funded research generates revenue. **Supporters:** Michael J. Fox Foundation; Alzheimer's Los Angeles; Kidney Cancer Assoc; American Nurses Assoc\CA **Opponents:** Robert M Kaplan Ph.D.

38 **AUTORIZA BONOS PARA LA INVESTIGACIÓN MÉDICA EN INMUNOLOGÍA. INICIATIVA DE LEY.** Autoriza $8.4 mil millones en bonos de obligación general para la investigación en inmunología e inmunoterapia, de los cuales la mitad se destinará a un único instituto de investigación médica sin fines de lucro afiliado a la Universidad de California y la otra mitad a subvenciones para investigación. **Impacto Fiscal:** Aumenta el costo para el estado de entre $500 millones y $600 millones al año durante aproximadamente 20 años para reembolsar el bono destinado a la investigación, con parte o la totalidad del costo compensado si la investigación financiada genera ingresos. **Partidarios:** Michael J. Fox Foundation; Alzheimer's Los Angeles; Kidney Cancer Assoc; American Nurses Assoc\CA **Opositores:** Robert M Kaplan Ph.D.

◯ **YES / SÍ**

◯ **NO / NO**

California School Boards Association; California Taxpayers Association

40 **IMPONE UN IMPUESTO POR ÚNICA VEZ A CIERTOS CONTRIBUYENTES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL Y LEY POR INICIATIVA.** Impone un impuesto del 5 % a ciertos contribuyentes con activos superiores a $1 mil millones; los ingresos se destinarán principalmente a la atención médica. Exime esos ingresos de los requisitos constitucionales relativos al financiamiento de las escuelas y del límite de gasto. **Impacto Fiscal:** Aumento temporal de los ingresos de decenas de miles de millones de dólares, distribuidos a lo largo de varios años, provenientes del impuesto sobre la riqueza de los multimillonarios. Posible disminución continua de menos de $1 mil millones al año en los ingresos del impuesto sobre la renta provenientes de los multimillonarios. **Partidarios:** US Senator Bernie Sanders; SEIU United Healthcare Workers West **Opositores:** California Primary Care Association; California School Boards Association; California Taxpayers Association

◯ **YES / SÍ**

◯ **NO / NO**

SAMPLE

VOTE BOTH SIDES OF BALLOT
VOTAR EN AMBOS LADOS DE LA BOLETA

SAMPLE BALLOT

STATE / ESTADO

41 PROHIBITS NEW STATE TAXES THAT EXCLUDE REVENUES FROM STATE SPENDING LIMIT. REQUIRES AUDITS FOR NEW STATE SPECIAL TAXES. INITIATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT. Nullifies state taxes enacted after January 1, 2026 that exempt their revenues from voter-approved state spending limit. Requires pre-election and recurring audits of programs funded by new special taxes. **Fiscal Impact:** The net fiscal effect is unknown as it depends on future decisions by voters, the Legislature, and other policymakers. **Supporters:** CA Society of Certified Public Accountants (CalCPAs); CalAsian Chamber of Commerce; California Taxpayers Association (CalTax) **Opponents:** US Senator Bernie Sanders; SEIU United Healthcare Workers West

41 PROHÍBE NUEVOS IMPUESTOS ESTATALES QUE EXCLUYAN SUS INGRESOS DEL LÍMITE DE GASTO ESTATAL. EXIGE AUDITORÍAS PARA LOS NUEVOS IMPUESTOS ESPECIALES ESTATALES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL POR INICIATIVA. Anula los impuestos estatales promulgados después del 1 de enero de 2026 que eximan los ingresos que generan del límite de gasto estatal aprobado por los votantes. Exige auditorías antes de las elecciones y auditorías periódicas de los programas financiados mediante nuevos impuestos especiales. **Impacto Fiscal:** Se desconoce el efecto fiscal neto, ya que depende de las decisiones futuras de los votantes, la Legislatura y otros responsables de formular políticas. **Partidarios:** CA Society of Certified Public Accountants (CalCPAs); CalAsian Chamber of Commerce; California Taxpayers Association (CalTax) **Opositores:** US Senator Bernie Sanders; SEIU United Healthcare Workers West

- ◯ YES / SÍ
- ◯ NO / NO

42 PROHIBITS NEW STATE PERSONAL PROPERTY TAXES AND CERTAIN RETROACTIVE STATE TAXES. INITIATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT. Prohibits any new state tax (1) imposed on the ownership of personal property (all things people own other than real estate), or (2) that applies retroactively based on taxpayer's past activities. Nullifies taxes enacted after January 1, 2026 that conflict with this measure. **Fiscal Impact:** Possibility that tax revenues will not go up as much in the future. **Supporters:** CA Professional Firefighters; State Building & Construction Trades Council of CA; AMVETS Department of CA **Opponents:** US Senator Bernie Sanders; SEIU United Healthcare Workers West

42 PROHÍBE NUEVOS IMPUESTOS ESTATALES SOBRE LOS BIENES PERSONALES Y CIERTOS IMPUESTOS ESTATALES RETROACTIVOS. ENMIENDA CONSTITUCIONAL POR INICIATIVA. Prohíbe todo nuevo impuesto estatal (1) sobre la propiedad de bienes personales (todos los bienes que poseen las personas, excepto los bienes inmuebles), o (2) que se aplique retroactivamente en función de las actividades pasadas del contribuyente. Anula los impuestos promulgados después del 1 de enero de

44 REQUIRES COMMUNITY HEALTH CLINICS SPEND 90% OF REVENUE ON PROGRAM SERVICES. INITIATIVE STATUTE. Imposes penalties on nonprofit Federally Qualified Health Centers (community clinics providing primary care to medically underserved areas and populations) that spend less than 90% of revenue on "program services" advancing their charitable purpose, including but not limited to patient services. **Fiscal Impact:** Increased state costs in the low tens of millions of dollars per year, covered by fees. **Supporters:** None submitted **Opponents:** American Academy of Pediatrics CA; CA School Nurses Org; CA Academy of Family Physicians; CA Medical Assoc.

44 EXIGE QUE LAS CLÍNICAS DE SALUD COMUNITARIAS DESTINEN EL 90 % DE SUS INGRESOS A SERVICIOS DEL PROGRAMA. INICIATIVA DE LEY. Impone sanciones a los Centros de Salud Federalmente Calificados sin fines de lucro (clínicas de salud comunitarias que brindan atención primaria en áreas y a poblaciones con acceso insuficiente a servicios médicos) que destinen menos del 90 % de sus ingresos a "servicios del programa" que promuevan su finalidad benéfica, incluidos, entre otros, los servicios para pacientes. **Impacto Fiscal:** Aumento de los costos para el estado de unas pocas decenas de millones de dólares al año, cubiertos mediante tarifas. **Partidarios:** Ninguno enviado **Opositores:** American Academy of Pediatrics CA; CA School Nurses Org; CA Academy of Family Physicians; CA Medical Assoc.

- ◯ YES / SÍ
- ◯ NO / NO

45 MODIFIES ENVIRONMENTAL REVIEW FOR CERTAIN PROJECTS. INITIATIVE STATUTE. Amends California Environmental Quality Act (CEQA) to expedite environmental review for certain projects (including most housing, transportation, water, and health projects) by setting deadlines to complete environmental review and resolve lawsuits challenging project approvals. **Fiscal Impact:** Initial costs for state and local governments, likely in the high tens of millions of dollars—potentially exceeding $100 million—annually, partly covered by fees. Uncertain, potentially more significant positive or negative longer-term fiscal effects. **Supporters:** California Children's Hospital Association; California Water Association; California Council for Affordable Housing **Opponents:** Coalition for Clean Air; CA Environmental Voters; Physicians for Social Responsibility, LA; National Wildlife Federation

45 MODIFICA LA REVISIÓN AMBIENTAL PARA CIERTOS PROYECTOS. INICIATIVA DE LEY. Modifica la Ley de Calidad Ambiental de California (CEQA) para agilizar la revisión ambiental de ciertos proyectos (incluida la mayoría de los proyectos de vivienda, transporte, agua y salud) mediante el establecimiento de plazos para completar la revisión ambiental y resolver las demandas que impugnen la aprobación de los proyectos. **Impacto Fiscal:** Costos iniciales para los gobiernos estatales y locales, probablemente de varias decenas de millones de dólares al año —que podrían superar los $100 millones—, cubiertos en parte mediante tarifas. Efectos

SAMPLE BALLOT

2026 que entren en conflicto con esta medida. **Impacto Fiscal:** Posibilidad de que los ingresos fiscales no aumenten tanto en el futuro. **Partidarios:** CA Professional Firefighters; State Building & Construction Trades Council of CA; AMVETS Department of CA **Opositores:** US Senator Bernie Sanders; SEIU United Healthcare Workers West

◯ **YES / SÍ**

◯ **NO / NO**

43 **LIMITS VOTERS' ABILITY TO RAISE REVENUES FOR LOCAL GOVERNMENT SERVICES. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.** Limits voters' ability to pass voter-proposed local special taxes by increasing percentage of votes needed to approve such ballot measures from a majority (over 50%) to two-thirds, beginning January 1, 2027. **Fiscal Impact:** Possibility that local government tax revenues will not go up as much in the future due to a higher vote threshold for certain taxes. **Supporters:** California Taxpayers Association; Family Business Association of California; California Hispanic Chambers of Commerce **Opponents:** California Professional Firefighters; California Federation of Teachers; Nurse Alliance of SEIU CA.

43 **LIMITA LA CAPACIDAD DE LOS VOTANTES PARA AUMENTAR LOS INGRESOS DESTINADOS A LOS SERVICIOS DE LOS GOBIERNOS LOCALES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL APROBADA POR LA LEGISLATURA.** Limita la capacidad de los votantes para aprobar impuestos especiales locales propuestos por los votantes al aumentar el porcentaje de votos necesario para aprobar tales medidas electorales de una mayoría (más del 50 %) a dos tercios, a partir del 1 de enero de 2027. **Impacto Fiscal:** Posibilidad de que los ingresos fiscales de los gobiernos locales no aumenten tanto en el futuro debido a un umbral de votos más alto requerido para ciertos impuestos. **Partidarios:** California Taxpayers Association; Family Business Association of California; California Hispanic Chambers of Commerce **Opositores:** California Professional Firefighters; California Federation of Teachers; Nurse Alliance of SEIU CA.

◯ **YES / SÍ**

◯ **NO / NO**

fiscales a largo plazo inciertos, potencialmente más significativos, positivos o negativos. **Partidarios:** California Children's Hospital Association; California Water Association; California Council for Affordable Housing **Opositores:** Coalition for Clean Air; CA Environmental Voters; Physicians for Social Responsibility, LA; National Wildlife Federation

◯ **YES / SÍ**

◯ **NO / NO**

SCHOOL
ESCUELA

LOS RIOS COMMUNITY COLLEGE DISTRICT
DISTRITO DE COLEGIOS COMUNITARIOS LOS RIOS

H With funds that cannot be taken by the State, public disclosure of all spending, and no increase in tax rates, shall Los Rios Community College District's measure to prepare students, workers, veterans for jobs with affordable college and career training facilities; provide safe drinking water; and repair leaky roofs be adopted authorizing $1.1 billion in bonds with legal rates, average levies below $17 per $100,000 assessed valuation ($74,500,000 annually while outstanding), independent audits, oversight, and all funds staying local?

H Con fondos que el Estado no puede confiscar, divulgación pública de todos los gastos y sin aumento en las tasas fiscales, ¿debe adoptarse la medida de Los Rios Community College District para preparar a los estudiantes, trabajadores y veteranos para empleos con instalaciones asequibles de capacitación universitaria y profesional; proporcionar agua potable segura; y reparar techos con goteras, autorizando $1,100 millones en bonos a tasas legales, gravámenes promedio inferiores a $17 por cada $100,000 del valor tasado ($74,500,000 anuales mientras estén pendientes de pago), auditorías independientes, supervisión y con todos los fondos permaneciendo a nivel local?

◯ **YES / SÍ**

◯ **NO / NO**

END OF BALLOT
FIN DE LA BOLETA

SAMPLE BALLOT

VOTE

No Longer At This Address?

Official Election Mail Is Not Forwardable:

It is one of the security measures of the Vote by Mail system. Election mail that is not deliverable as addressed must be returned so our office can keep the voter file up-to-date.

What To Do:

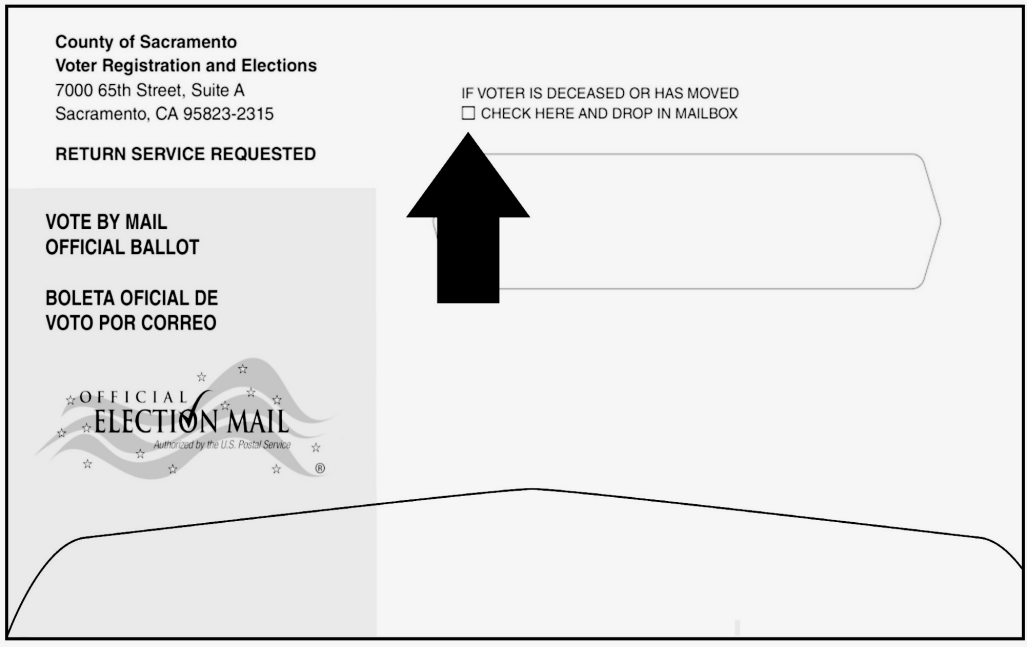
If you receive a ballot packet addressed to a voter that no longer lives at your address:

1. Mark the checkbox near the top of the envelope, directly above the address window.
2. Drop the ballot packet back in your mailbox. The USPS will return it to us - at no cost to you!

What Happens At Our Office:

If USPS has a new address on file for the voter, they will provide that information on a label adhered to the ballot packet when they return it to our office. We will use the new address to attempt to contact the voter. The voter must confirm their new address prior to receiving any election materials.

Undeliverable ballot packets are securely stored and retained with all other election materials.



MY VOTER PORTAL



REMINDER

with My Voter Portal (MVP)
YOU CAN:

- view your electronic or accessible County Voter Information Guide
- download and mark your Remote Accessible Vote by Mail ballot
- verify your voter registration and voting history
- update your voting preferences
- locate an Official Ballot Drop Box or Vote Center locations near you

NO POSTAGE
NECESSARY
IF MAILED
IN THE
UNITED STATES

OFFICIAL ELECTION MAIL
Authorized by the U.S. Postal Service

BUSINESS REPLY MAIL
FIRST-CLASS MAIL PERMIT NO 5166 SACRAMENTO, CA

POSTAGE WILL BE PAID BY ADDRESSEE

COUNTY OF SACRAMENTO
VOTER REGISTRATION & ELECTIONS
7000 65TH STREET SUITE A
SACRAMENTO CA 95823-9939

COUNTY OF SACRAMENTO
VOTER REGISTRATION AND ELECTIONS
7000 65th Street, Suite A
Sacramento, CA 95823-9939

NON PROFIT ORG
U.S. POSTAGE
PAID
COUNTY OF SACRAMENTO
VOTER REGISTRATION AND
ELECTIONS

147

OFFICIAL ELECTION MAIL
Authorized by the U.S. Postal Service

Please DO NOT return if your preferences have not changed. NO devuelva el formulario si sus preferencias no hancambiado. 如果偏好沒有變化，請不要交回。 Xin ĐỪNG nộp lại nếu các lựa chọn thông tin cử tri của quý vị không có gì thay đổi.

Name / Nombre / 姓 名 / Tên	

Residential Address / Dirección residencial / 住宅地址 / Địa chỉ Cư trú	**Mailing Address /** Dirección postal / 郵寄地址 / Địa chỉ Nhận thư
Number and Street / Número y calle / 街道名稱和號碼 / Số Nhà và Tên Đường	**Number and Street /** Número y calle / 街道名稱和號碼 / Số Nhà và Tên Đường
City / Ciudad / 城市 / Thành phố **State /** Estado / 州 / Tiểu bang **ZIP Code /** Código Postal / 郵政編碼 / Số ZIP	**City /** Ciudad / 城市 / Thành phố **State /** Estado / 州 / Tiểu bang **ZIP Code /** Código Postal / 郵政編碼 / Số ZIP

What is your preferred language, if other than English?
¿Cuál es su idioma preferido, si no es Inglés?
除英語外, 您的首選語言是什麼?
Ngôn ngữ quý vị muốn dùng là gì, nếu không phải là tiếng Anh?

- ☐ Spanish *Español*
- ☐ Vietnamese *TiếngViệt*
- ☐ Tagalog
- ☐ Punjabi ਪੰਜਾਬੀ
- ☐ Hmong *LusHmoob*
- ☐ Laotian ພາສາລາວ
- ☐ Indonesian *Bahasa Indonesia*
- ☐ Chinese 中文
- ☐ Korean 한국어
- ☐ Pashto پښتو
- ☐ Japanese 日本語
- ☐ Mien *Mienh Waac*
- ☐ Russian Русский
- ☐ Ukrainian Українська

☐ **Yes, please send me a link to use the Remote Accessible Vote by Mail system. /** Sí, envíenme un enlace para utilizar el sistema accesible de votación por correo. / 是，請寄使用便利郵寄投票系統的連結。/ Đúng, vui lòng gửi cho tôi một đường link để sử dụng hệ thống Bỏ phiếu Bằng Thư dễ Tiếp cận.

Provide your email (required). / Proporcione su correo electrónico (requerido). / 請提供您的電子郵件（必填）。 / Cung cấp email của quý vị (bắt buộc).

Email / Correo Electrónico /電子郵箱 / Email

☐ **Yes, I want to opt-out of receiving a paper County Voter Information Guide for future elections. /** Sí, deseo optar para no recibir un Guía de información para el votante del condado para futuras elecciones. / 是，我想選擇在將來的選舉中不再收到紙質「縣選民資訊指南」。/ Đúng, tôi muốn từ chối nhận bản in giấy Hướng dẫn Thông tin cho Cử tri của Quận cho các cuộc bầu cử trong tương lai.

I certify under penalty of perjury that this information is true and correct./ Yo certifico bajo pena deperjurio que esta información es verdadera y correcta. / 我保證這些信息真實無誤，否則願接受偽證罪處罰。 / Tôi xin xác nhận theo hình phạt nếu khai man rằng thông tin này là đúng sự thật và chính xác.

Signature of Applicant / Firma de aplicante / 申請人簽名 / Chữ Ký của Người Nộp **Date /** Fecha / 日期 / Ngày